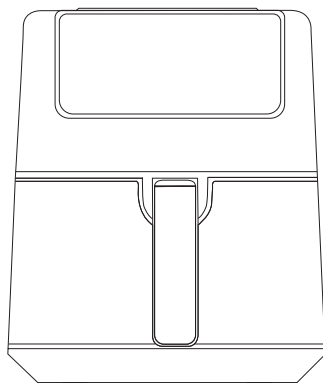


AIR FRY DIGITAL 360 XL



ES. Instrucciones de uso

EN. Instructions for use

FR. Mode d'emploi

PT. Instruções de uso

IT. Istruzioni per l'uso

CA. Instruccions d'ús

DE. Gebrauchsanleitung

NL. Gebruiksaanwijzing

RO. Instrucțiuni de utilizare

PL. Instrukcja obsługi

BG. Инструкция за употреба

EL. Οδηγίες χρήσης

RU. Инструкция по применению

DA. Brugsanvisning

NO. Instruksjoner for bruk

SV. Användningsinstruktioner

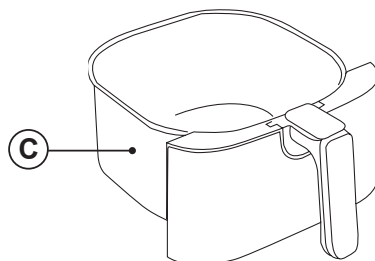
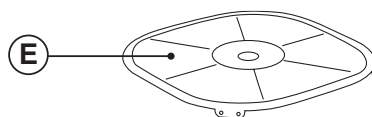
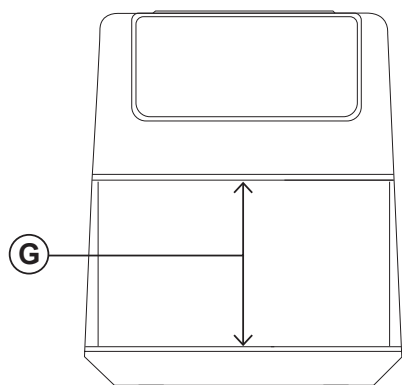
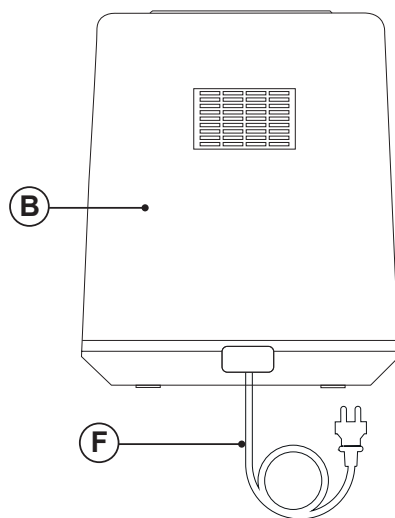
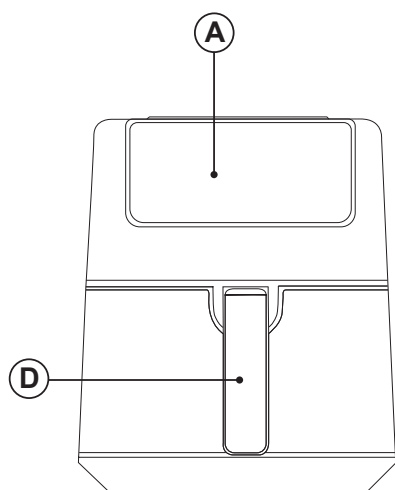
FI. Käyttöohjeet

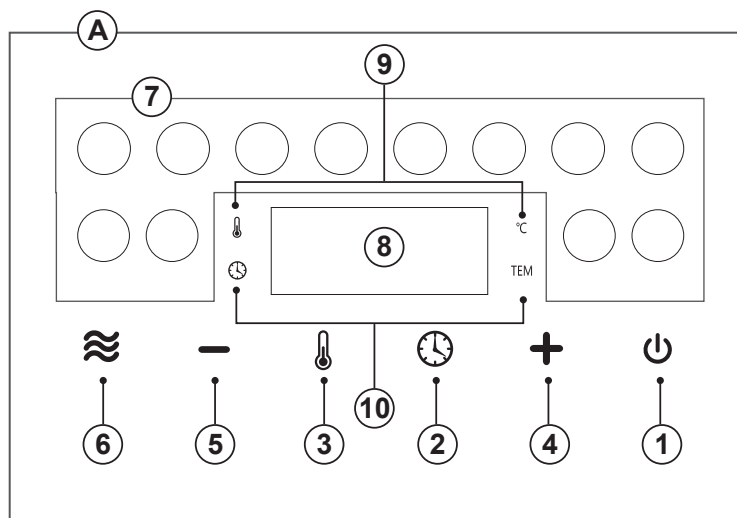
TR. Kullanım için talimatlar

HE. הוראות לשימוש

AR. تعليمات الاستخدام

taurus





**FREIDORA DE AIRE
AIR FRY DIGITAL 360 XL****DESCRIPCIÓN**

- A Panel de control digital
- B Cuerpo principal
- C Cubeta para freír
- D Asa
- E Bandeja antiadherente
- F Cable de alimentación
- G Elementos calefactores

PANEL DE CONTROL

1. Botón de encendido/apagado
2. Botón selector de tiempo
3. Botón selector de temperatura
4. Botón de aumento de temperatura/tiempo
5. Botón de disminución de temperatura/tiempo
6. Botón de precalentamiento
7. Botones de programa
8. Pantalla
9. Indicadores de temperatura
10. Indicadores de tiempo

USO Y MANTENIMIENTO

- Extienda completamente el cable de alimentación del aparato antes de cada uso.
- No utilice el aparato si las piezas o accesorios no están bien colocados.
- No utilice el aparato si los accesorios que lleva están defectuosos. Sustitúyalos inmediatamente.
- No utilice el aparato cuando esté vacío.
- No utilice el aparato si el botón de encendido/apagado no funciona correctamente.
- No mueva el aparato mientras esté en uso.
- Para mantener en buen estado el tratamiento antiadherente, no utilice utensilios metálicos o puntiagudos sobre ella.
- No fuerce la capacidad de trabajo del aparato.
- Desconecte el aparato de la red eléctrica cuando no lo utilice y antes de emprender cualquier tarea de limpieza.
- No almacene ni transporte el aparato si aún está caliente.
- No deje nunca el aparato conectado y desatendido si no está en uso. Así ahorrará energía y prolongará la vida útil del aparato.
- Utilice sólo utensilios adecuados para soportar altas temperaturas.

- Situar el regulador de temperatura en la posición mínima no significa que el aparato esté apagado.
- Como referencia, en la tabla anexa encontrará una recomendación sobre la temperatura y el tiempo de cocción para varias comidas.

INSTRUCCIONES DE USO**ANTES DE SU USO**

- Asegúrese de que se ha retirado todo el embalaje del producto.
- Lea atentamente el folleto "Consejos de seguridad y advertencias" antes del primer uso
- Antes de utilizar el producto por primera vez, limpie las piezas que vayan a entrar en contacto con los alimentos de la forma descrita en la sección de limpieza.

USO

- Extienda completamente el cable de alimentación antes de enchufarlo.
- Conecte el aparato a la red eléctrica.
- Saque la cubeta de la freidora con cuidado.

Nota: No utilice la cubeta sin la bandeja antiadherente dentro.

Nota: manipule la cubeta utilizando el asa. No toque la cubeta cuando esté caliente.

- Utilice el botón de precalentamiento para asegurarse de que el aparato esté listo cuando introduzca los alimentos.
- Ponga los ingredientes que quiera cocinar dentro de la cubeta.
- Introduzca la cubeta dentro de la freidora.
- Seleccione la temperatura deseada pulsando el botón selector de temperatura y ajústela utilizando los botones de aumento y disminución.
- Seleccione el tiempo deseado pulsando el botón selector de tiempo y ajústelo utilizando los botones de aumento y disminución.
- Pulse el botón de encendido/apagado para iniciar el proceso de cocción.

Nota: si desea agitar los ingredientes, saque la cubeta del aparato por el asa y agítela.

- Una vez que el tiempo de cocción llegue a su fin, la freidora emitirá varios pitidos y se apagará automáticamente.

PRECAUCIÓN: la cubeta, la bandeja antiadherente y los alimentos estarán muy CALIENTES.

- Compruebe que los alimentos están cocinados.
- Si no es así, simplemente vuelva a colocar la cubeta en la freidora y programe el temporizador para cocinar unos minutos más.
- Coloque la cubeta sobre una superficie plana que pueda trabajar a alta temperatura.

TIEMPO Y TEMPERATURA

- Si lo desea, también puede cambiar los ajustes de temperatura y tiempo.
- El tiempo de cocción puede ajustarse de 1 a 60 minutos pulsando el selector de tiempo y utilizando los botones de aumento y disminución. Cada pulsación aumenta o disminuye el tiempo en 1 minuto.
- La temperatura de cocción puede ajustarse de 80°C a 200°C pulsando el selector de temperatura y utilizando los botones de aumento y disminución. Cada pulsación aumenta o disminuye la temperatura en 5°C.
- Mantenga pulsados los botones selectores para aumentar o disminuir rápidamente el tiempo y la temperatura.

PROGRAMAS PREESTABLECIDOS

- Este aparato tiene 12 programas preestablecidos.
- Para seleccionar un programa, pulse el botón del programa deseado.
- Pulse el botón de encendido/apagado para iniciar el proceso de cocción.
- Si lo desea, también puede modificar los ajustes de temperatura y tiempo de los programas preestablecidos, tal y como se explica en la sección "TIEMPO Y TEMPERATURA".

FUNCIÓN DE PRECALENTAMIENTO

- Para activar la función de precalentamiento, pulse el botón de precalentamiento. Esta función dura 3 minutos a 200°C.
- Una vez terminado, puede añadir los alimentos y empezar a utilizar el aparato.

CUANDO HAYA TERMINADO DE UTILIZAR EL APARATO

- Cuando finalice el tiempo de cocción, la freidora se detendrá automáticamente.
- Desenchufe el aparato de la red eléctrica.
- Deje que se enfríe.
- Limpie el aparato como se explica en la sección de limpieza.

PROTECTOR TÉRMICO DE SEGURIDAD

- El aparato está equipado con un dispositivo de seguridad para protegerlo del sobrecalentamiento.

- Si el aparato se apaga y no vuelve a encenderse, desenchúfelo de la red eléctrica y espere unos 15 minutos antes de volver a conectarlo. Si el aparato no vuelve a encenderse, póngase en contacto con un centro de servicio técnico autorizado.

LIMPIEZA

- Desconecte el aparato de la red eléctrica y deje que se enfríe antes de realizar cualquier trabajo de limpieza.
- Limpie el equipo con un paño húmedo con unas gotas de detergente líquido y séquelo.
- No utilice disolventes, ni productos con un pH ácido o básico como la lejía, ni productos abrasivos, para limpiar el aparato.
- No sumerja nunca el aparato en agua ni en ningún otro líquido, ni lo coloque bajo el grifo.
- Es aconsejable limpiar el aparato con regularidad y eliminar los restos de comida.
- Si el aparato no se mantiene en buen estado de limpieza, su superficie puede deteriorarse y esto afectará inevitablemente a la vida útil del aparato y hará que su uso no sea seguro.
- La bandeja antiadherente se puede limpiar en el lavavajillas.

TABLA DE RECOMENDACIONES

Aquí encontrará nuestras recomendaciones sobre el tiempo y la temperatura para freír diferentes comidas.

Ingredientes	Tiempo (minutos)	Temperatura (°C)
Carne	8-10	180
Pollo	25-30	200
Gambas	10	200
Pescado	20	180
Pizza	8	200
Patatas fritas	15-30	200
Hamburgersa	7-14	180
Verduras	8-10	180
Pastel	30	160
Bacon	7	180
Nuggets	15	200
Boniato	30	200

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Problema	Posible causa	Solución
La pantalla no se enciende..	Fallo eléctrico.	Compruebe el estado y el mantenimiento del equipo de alimentación eléctrica
	Enchufe con corriente o mal contacto.	
	La tensión de alimentación no coincide con la tensión nominal del producto.	
	Fallo del circuito impreso	Póngase en contacto con nuestro servicio técnico
La comida está poco hecha / demasiado hecha.	Tiempo o temperatura seleccionados incorrectos.	Ajuste la temperatura y el tiempo de cocción según la cantidad de comida y las preferencias de cocción.
	Demasiada comida en la cubeta.	Si tiene demasiados alimentos, fríalos en tandas. Menos comida en la cubeta permite un calentamiento más uniforme.
Sale humo del aparato durante el primer uso.	Hay restos de aceite antioxidante en la freidora de aire.	Precaliente la freidora de 10 a 15 minutos a la temperatura máxima.
El aparato desprende olor.	Hay restos de comida en el interior de la freidora.	Limpie la freidora y sus accesorios como se describe en la sección "Limpieza".
El panel de control no responde.	Hay residuos de aceite o agua en el panel de control	Limpie y seque el panel de control con un paño.
	Hay residuos de aceite o agua en sus manos.	Lávese y séquese las manos.

NOTA: Si después de consultar esta tabla sigue sin poder resolver el problema, póngase en contacto con nuestro equipo de atención al cliente.

AIR FRYER
AIR FRY DIGITAL 360 XL**DESCRIPTION**

- A Digital control panel
- B Main body
- C Frying pot
- D Handle
- E Non-stick tray
- F Supply cord
- G Heating elements

CONTROL PANEL

1. On/Off button
2. Time selector button
3. Temperature selector button
4. Increase temperature/time button
5. Decrease temperature/time button
6. Pre-heat button
7. Program buttons
8. Display
9. Temperature indicators
10. Time indicators

USE AND CARE

- Fully extend the appliance's supply cord before each use.
- Do not use the appliance if the parts or accessories are not properly fitted.
- Do not use the appliance if the accessories attached to it are defective. Replace them immediately.
- Do not use the appliance when empty.
- Do not use the appliance if the on/off button does not work properly.
- Do not move the appliance while in use.
- To keep the non-stick treatment in good condition, do not use metal or pointed utensils on it.
- Do not force the appliance's work capacity.
- Disconnect the appliance from the mains when not in use and before undertaking any cleaning task.
- Do not store or transport the appliance if it is still hot.
- Never leave the appliance connected and unattended if is not in use. This saves energy and prolongs the life of the appliance.
- Use only utensils appropriate to support high temperatures.

- Turning the temperature regulator to the minimum setting does not mean that the appliance is switched off.
- As a reference, in the annexed table you will find a recommendation on the cooking temperature and time for several meals.

INSTRUCTIONS FOR USE**BEFORE USE**

- Make sure that the entire product's packaging has been removed.
- Please read carefully the "Safety advice and warnings" booklet before first use
- Before using the product for the first time, clean the parts that will come into contact with food in the manner described in the cleaning section.

USE

- Extend the supply cord completely before plugging it in.
- Connect the appliance to the mains.
- Take the frying pot out of the fryer carefully.

Note: Do not use the frying pot without the non-stick tray in it.

Note: manipulate the frying pot using the handle. Don't touch the frying pot when it's hot.

- Use the preheat button to make sure that the appliance is ready when you put the food in.
- Put the ingredients you want to cook inside the frying pot.
- Introduce the frying pot inside the fryer.
- Select the desired temperature by pressing the temperature selector knob and adjust it using the increase and decrease buttons.
- Select the desired time by pressing the time selector knob and adjust it using the increase and decrease buttons.
- Press the on/off button to start the cooking process.

Note: if you want to shake the ingredients, pull the frying pot out of the appliance by the handle and shake it.

- Once the cooking time reaches its end, the fryer will beep several times and will switch off automatically.

CAUTION: frying pot, non-stick tray and food will be very HOT.

- Check that the food is cooked.
- If it is not, simply place the frying pot back in the fryer and set the timer to cook for a few more minutes.
- Place the frying pot on a flat surface that is able to work at a high temperature.

TIME AND TEMPERATURE

- If you wish, you can also change the temperature and time settings.
- The cooking time can be set from 1 to 60 minutes by pressing the time selector and using the increase and decrease buttons. Each press increases or decreases the time by 1 minute.
- The cooking temperature can be set from 80°C to 200°C by pressing the temperature selector and using the increase and decrease buttons. Each press increases or decreases the temperature by 5°C.
- Press and hold the selector buttons to quickly increase or decrease the time and temperature.

PRE-SET PROGRAMS

- This appliance has 12 preset programs.
- To select a program, press the desired program button.
- Press the on/off button to start the cooking process.
- If you wish, you can also change the temperature and time settings for the preset programs as explained in the "TIME AND TEMPERATURE" section.

PRE-HEAT FUNCTION

- To activate the pre-heat function, press the preheat button. This function lasts 3 minutes at 200°C.
- Once it's finished, you can add the food and begin using the device.

ONCE YOU HAVE FINISHED USING THE APPLIANCE

- When the cooking time finishes, the fryer will stop automatically.
- Unplug the appliance from the mains.
- Allow to cool down.
- Clean the appliance as it is explained on the cleaning section.

SAFETY THERMAL PROTECTOR

- The appliance is fitted with a safety device to protect it from overheating.
- If the appliance switches itself off and does not switch itself on again, unplug the appliance from the mains supply and wait approximately 15 minutes before reconnecting. If the machine does not restart, contact an authorised technical service centre.

CLEANING

- Disconnect the appliance from the mains power supply and allow it to cool down before carrying out any cleaning work.

- Clean the equipment with a damp cloth with a few drops of washing-up liquid and then dry.
- Do not use solvents, or products with an acid or base pH such as bleach, or abrasive products, for cleaning the appliance.
- Never immerse the appliance in water or any other liquid or place it under running water.
- It is advisable to clean the appliance regularly and remove any food remains.
- If the appliance is not kept in a good state of cleanliness, its surface may deteriorate and this will inevitably affect the life of the appliance and make it unsafe to use.
- The non-stick tray is suitable for cleaning in the dishwasher.

RECOMMENDATION TABLE

Here you can find our recommendation on the time and temperature for frying different meals.

Ingredients	Time (minutes)	Temperature (°C)
Meat	8-10	180
Chicken	25-30	200
Shrimp	10	200
Fish	20	180
Pizza	8	200
French fries	15-30	200
Hamburgers	7-14	180
Vegetables	8-10	180
Cake	30	160
Beacon	7	180
Nuggets	15	200
Sweet potato	30	200

TROUBLESHOOTING

Problem	Possible cause	Solution
The screen does not turn on..	Power failure.	Check the condition and maintenance of the power supply equipment
	Power outlet with power or poor contact.	
	The supply voltage does not match the nominal voltage of the product.	
	Circuit board failure	Contact our Technical Support Service
The food is undercooked/overcooked.	Incorrect selected time or temperature.	Adjust the temperature and cooking time according to the amount of food and cooking preferences.
	Too much food in the frying pot.	If you have too much food, fry them in batches. Less food in the frying pot allows for more even heating.
Smoke is coming out of the appliance during the first use.	There are traces of antioxidant oil in the air fryer.	Preheat the fryer for 10 to 15 minutes at the maximum temperature.
The appliance emits a smell.	There are food residues inside the fryer.	Clean the fryer and its accessories as described in the "Cleaning" section.
The control panel is unresponsive.	There are oil or water residues on the control panel	Clean and dry the control panel with a cloth.
	There are oil or water residues on your hands.	Wash and dry your hands.

NOTE: If after referring to this table you still cannot resolve the problem, please contact our Customer Support team.

**FRITEUSE À AIR
AIR FRY DIGITAL 360 XL****DESCRIPTION**

- A Panneau de contrôle numérique
- B Corps principal
- C Poêle à frire
- D Poignée
- E Plateau antiadhésif
- F Cordon d'alimentation
- G Éléments chauffants

PANNEAU DE CONTRÔLE

1. Bouton marche/arrêt
2. Bouton de sélection de l'heure
3. Bouton de sélection de la température
4. Bouton d'augmentation de la température/de la durée
5. Bouton de diminution de la température/de la durée
6. Bouton de préchauffage
7. Boutons de programme
8. Affichage
9. Indicateurs de température
10. Indicateurs de temps

UTILISATION ET ENTRETIEN

- Déployez complètement le cordon d'alimentation de l'appareil avant chaque utilisation.
- N'utilisez pas l'appareil si les pièces ou les accessoires ne sont pas correctement montés.
- N'utilisez pas l'appareil si les accessoires qui y sont fixés sont défectueux. Remplacez-les immédiatement.
- N'utilisez pas l'appareil lorsqu'il est vide.
- N'utilisez pas l'appareil si le bouton marche/arrêt ne fonctionne pas correctement.
- Ne déplacez pas l'appareil lorsqu'il est en cours d'utilisation.
- Pour conserver le traitement antiadhésif en bon état, n'utilisez pas d'ustensiles métalliques ou pointus.
- Ne forcez pas la capacité de travail de l'appareil.
- Débranchez l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé et avant toute opération de nettoyage.
- Ne rangez pas et ne transportez pas l'appareil s'il est encore chaud.

- Ne laissez jamais l'appareil branché sans surveillance s'il n'est pas utilisé. Cela permet d'économiser de l'énergie et de prolonger la durée de vie de l'appareil.
- N'utilisez que des ustensiles adaptés aux températures élevées.
- Le fait de mettre le régulateur de température au minimum ne signifie pas que l'appareil est éteint.
- A titre de référence, vous trouverez dans le tableau en annexe une recommandation sur la température et le temps de cuisson pour plusieurs repas.

MODE D'EMPLOI**AVANT L'UTILISATION**

- Assurez-vous que tout l'emballage du produit a été retiré.
- Veuillez lire attentivement le livret "Conseils de sécurité et avertissements" avant la première utilisation.
- Avant d'utiliser le produit pour la première fois, nettoyez les parties qui entreront en contact avec les aliments de la manière décrite dans la section consacrée au nettoyage.

UTILISER

- Rallongez complètement le cordon d'alimentation avant de le brancher.
- Branchez l'appareil sur le secteur.
- Retirez avec précaution le pot de friture de la friteuse.

Remarque : N'utilisez pas la poêle à frire sans le plateau antiadhésif.

Remarque : manipulez la poêle à frire à l'aide de la poignée. Ne touchez pas la poêle lorsqu'elle est chaude.

- Utilisez la touche de préchauffage pour vous assurer que l'appareil est prêt lorsque vous y mettez les aliments.
- Placez les ingrédients que vous souhaitez faire cuire dans la marmite à frire.
- Introduisez le pot de friture dans la friteuse.
- Sélectionnez la température souhaitée en appuyant sur le bouton de sélection de la température et réglez-la à l'aide des boutons d'augmentation et de diminution.
- Sélectionnez l'heure souhaitée en appuyant sur le bouton de sélection de l'heure et réglez-la à l'aide des boutons d'augmentation et de diminution.
- Appuyez sur la touche marche/arrêt pour lancer le processus de cuisson.

Remarque : si vous souhaitez secouer les ingrédients, sortez le pot de friture de l'appareil par la poignée et secouez-le.

- Une fois le temps de cuisson écoulé, la friteuse émet plusieurs bips et s'éteint automatiquement.

ATTENTION : la poêle à frire, le plateau antiadhésif et les aliments seront très CHAUDS.

- Vérifiez que les aliments sont cuits.
- Si ce n'est pas le cas, remplacez simplement la cuve dans la friteuse et réglez la minuterie pour qu'elle cuise quelques minutes de plus.
- Placez la marmite à frire sur une surface plane capable de fonctionner à haute température.

LA DURÉE ET LA TEMPÉRATURE

- Si vous le souhaitez, vous pouvez également modifier la température et l'heure.
- Le temps de cuisson peut être réglé de 1 à 60 minutes en appuyant sur le sélecteur de temps et en utilisant les boutons d'augmentation et de diminution. Chaque pression augmente ou diminue le temps d'une minute.
- La température de cuisson peut être réglée entre 80°C et 200°C en appuyant sur le sélecteur de température et en utilisant les boutons d'augmentation et de diminution. Chaque pression augmente ou diminue la température de 5°C.
- Appuyez sur les boutons de sélection et maintenez-les enfoncés pour augmenter ou diminuer rapidement la durée et la température.

PROGRAMMES PRÉÉTABLIS

- Cet appareil dispose de 12 programmes pré-réglés.
- Pour sélectionner un programme, appuyez sur la touche du programme souhaité.
- Appuyez sur la touche marche/arrêt pour lancer le processus de cuisson.
- Si vous le souhaitez, vous pouvez également modifier les réglages de température et de durée des programmes pré-réglés, comme expliqué dans la section "TEMPS ET TEMPÉRATURE".

FONCTION DE PRÉCHAUFFAGE

- Pour activer la fonction de préchauffage, appuyez sur le bouton de préchauffage. Cette fonction dure 3 minutes à 200°C.
- Une fois qu'il est terminé, vous pouvez ajouter les aliments et commencer à utiliser l'appareil.

LORSQUE VOUS AVEZ FINI D'UTILISER L'APPAREIL

- À la fin du temps de cuisson, la friteuse s'arrête automatiquement.
- Débranchez l'appareil du réseau électrique.
- Laissez refroidir.

- Nettoyez l'appareil comme indiqué dans la section consacrée au nettoyage.

PROTECTION THERMIQUE DE SÉCURITÉ

- L'appareil est équipé d'un dispositif de sécurité qui le protège contre la surchauffe.
- Si l'appareil s'éteint et ne se rallume pas, débranchez-le et attendez environ 15 minutes avant de le rebrancher. Si l'appareil ne redémarre pas, contactez un centre d'assistance technique agréé.

NETTOYAGE

- Débranchez l'appareil du réseau électrique et laissez-le refroidir avant d'effectuer tout travail de nettoyage.
- Nettoyez l'appareil à l'aide d'un chiffon humide additionné de quelques gouttes de liquide vaisselle, puis séchez-le.
- N'utilisez pas de solvants, de produits au pH acide ou basique tels que l'eau de Javel, ou de produits abrasifs pour nettoyer l'appareil.
- N'immergez jamais l'appareil dans l'eau ou dans tout autre liquide et ne le placez jamais sous l'eau courante.
- Il est conseillé de nettoyer régulièrement l'appareil et d'enlever les restes de nourriture.
- Si l'appareil n'est pas maintenu dans un bon état de propreté, sa surface peut se détériorer, ce qui affectera inévitablement la durée de vie de l'appareil et rendra son utilisation dangereuse.
- Le plateau antiadhésif peut être nettoyé au lave-vaisselle.

TABLEAU DES RECOMMANDATIONS

Vous trouverez ici nos recommandations sur la durée et la température de cuisson de différents plats.

Ingrédients	Temps (minutes)	Température (°C)
Viande	8-10	180
Poulet	25-30	200
Crevettes	10	200
Poisson	20	180
Pizza	8	200
Frites	15-30	200
Hamburgers	7-14	180
Légumes	8-10	180
Gâteau	30	160
Balise	7	180
Pépites	15	200
Patate douce	30	200

DÉPANNAGE

Problème	Cause possible	Solution
L'écran ne s'allume pas...	Panne de courant.	Vérifier l'état et l'entretien des équipements d'alimentation électrique
	La prise de courant n'est pas alimentée ou le contact est mauvais.	
	La tension d'alimentation ne correspond pas à la tension nominale du produit.	
	Défaillance de la carte de circuit imprimé	Contactez notre service d'assistance technique
La nourriture n'est pas assez ou trop cuite.	La durée ou la température sélectionnée est incorrecte.	Réglez la température et le temps de cuisson en fonction de la quantité d'aliments et des préférences de cuisson.
	Trop de nourriture dans la poêle à frire.	Si vous avez trop d'aliments, faites-les frire par lots. Moins il y a d'aliments dans la marmite, plus le chauffage est homogène.
De la fumée s'échappe de l'appareil lors de la première utilisation.	La friteuse contient des traces d'huile antioxydante.	Préchauffez la friteuse pendant 10 à 15 minutes à la température maximale.
L'appareil dégage une odeur.	Il y a des résidus alimentaires à l'intérieur de la friteuse.	Nettoyez la friteuse et ses accessoires comme indiqué dans la section "Nettoyage".
Le panneau de contrôle ne répond pas.	Des résidus d'huile ou d'eau sont présents sur le panneau de commande.	Nettoyez et séchez le panneau de commande avec un chiffon.
	Vous avez des résidus d'huile ou d'eau sur les mains.	Lavez-vous et séchez-vous les mains.

REMARQUE : Si, après avoir consulté ce tableau, vous ne parvenez toujours pas à résoudre le problème, veuillez contacter notre équipe d'assistance à la clientèle.

**FRITADEIRA DE AR QUENTE
AIR FRY DIGITAL 360 XL****DESCRIÇÃO**

- A Painel de controlo digital
- B Corpo principal
- C Panela para fritar
- D Pega
- E Tabuleiro antiaderente
- F Cabo de alimentação
- G Elementos de aquecimento

PAINEL DE CONTROLO

1. Botão de ligar/desligar
2. Botão de seleção da hora
3. Botão de seleção da temperatura
4. Botão de aumento da temperatura/tempo
5. Botão de diminuição da temperatura/tempo
6. Botão de pré-aquecimento
7. Botões de programa
8. Ecrã
9. Indicadores de temperatura
10. Indicadores de tempo

UTILIZAÇÃO E CUIDADOS

- Antes de cada utilização, estique totalmente o cabo de alimentação do aparelho.
- Não utilize o aparelho se as peças ou acessórios não estiverem corretamente montados.
- Não utilize o aparelho se os acessórios que o acompanham estiverem defeituosos. Substitua-os imediatamente.
- Não utilize o aparelho quando estiver vazio.
- Não utilize o aparelho se o botão de ligar/desligar não funcionar corretamente.
- Não desloque o aparelho durante a sua utilização.
- Para manter o tratamento antiaderente em boas condições, não utilize utensílios metálicos ou pontiagudos.
- Não force a capacidade de trabalho do aparelho.
- Desligue o aparelho da rede eléctrica quando não estiver a ser utilizado e antes de efetuar qualquer trabalho de limpeza.
- Não guarde nem transporte o aparelho se este ainda estiver quente.

- Nunca deixe o aparelho ligado e sem vigilância se não estiver a ser utilizado. Desta forma, poupa energia e prolonga a vida útil do aparelho.
- Utilize apenas utensílios adequados para suportar temperaturas elevadas.
- O facto de colocar o regulador de temperatura na posição mínima não significa que o aparelho esteja desligado.
- Como referência, encontrará no quadro em anexo uma recomendação sobre a temperatura e o tempo de cozedura para várias refeições.

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO**ANTES DA UTILIZAÇÃO**

- Certifique-se de que toda a embalagem do produto foi retirada.
- Leia atentamente o folheto "Conselhos e avisos de segurança" antes da primeira utilização
- Antes de utilizar o produto pela primeira vez, limpe as peças que vão entrar em contacto com os alimentos da forma descrita na secção de limpeza.

UTILIZE

- Estenda completamente o cabo de alimentação antes de o ligar à corrente.
- Ligue o aparelho à rede eléctrica.
- Retire a frigideira da fritadeira com cuidado.

Nota: Não utilize a frigideira sem o tabuleiro antiaderente.

Nota: manipule a frigideira com a pega. Não toque na frigideira quando esta estiver quente.

- Utilize o botão de pré-aquecimento para se certificar de que o aparelho está pronto quando colocar os alimentos.
- Coloque os ingredientes que pretende cozinhar dentro da frigideira.
- Introduza a frigideira no interior da fritadeira.
- Selecione a temperatura desejada premindo o botão de seleção da temperatura e ajuste-a utilizando os botões de aumento e diminuição.
- Selecione a hora desejada premindo o botão de seleção da hora e ajuste-a utilizando os botões de aumentar e diminuir.
- Prima o botão ligar/desligar para iniciar o processo de cozedura.

Nota: se quiser agitar os ingredientes, puxe a frigideira para fora do aparelho pela pega e agite-a.

- Quando o tempo de cozedura chega ao fim, a fritadeira emite vários sinais sonoros e desliga-se automaticamente.

CUIDADO: a frigideira, o tabuleiro antiaderente e os alimentos estarão muito QUENTES.

- Verifique se os alimentos estão cozinhados.
- Se não estiver, basta voltar a colocar a frigideira na fritadeira e programar o temporizador para cozinhar durante mais alguns minutos.
- Coloque a frigideira numa superfície plana que possa trabalhar a uma temperatura elevada.

TEMPO E TEMPERATURA

- Se desejar, pode também alterar as definições de temperatura e de tempo.
- O tempo de cozedura pode ser ajustado de 1 a 60 minutos, premindo o seletor de tempo e utilizando os botões de aumentar e diminuir. Cada pressão aumenta ou diminui o tempo em 1 minuto.
- A temperatura de cozedura pode ser regulada entre 80°C e 200°C, premindo o seletor de temperatura e utilizando os botões de aumento e diminuição. Cada pressão aumenta ou diminui a temperatura em 5°C.
- Prima e mantenha premidos os botões selectores para aumentar ou diminuir rapidamente o tempo e a temperatura.

PROGRAMAS PRÉ-DEFINIDOS

- Este aparelho dispõe de 12 programas predefinidos.
- Para seleccionar um programa, prima o botão do programa pretendido.
- Prima o botão ligar/desligar para iniciar o processo de cozedura.
- Se desejar, pode também alterar as definições de temperatura e de tempo para os programas predefinidos, tal como explicado na secção "TEMPO E TEMPERATURA".

FUNÇÃO DE PRÉ-AQUECIMENTO

- Para ativar a função de pré-aquecimento, prima o botão de pré-aquecimento. Esta função tem uma duração de 3 minutos a 200°C.
- Quando terminar, pode adicionar os alimentos e começar a utilizar o aparelho.

QUANDO TIVER TERMINADO DE UTILIZAR O APARELHO

- Quando o tempo de cozedura terminar, a fritadeira pára automaticamente.
- Desligue o aparelho da rede eléctrica.

- Deixe arrefecer.
- Limpe o aparelho como explicado na secção de limpeza.

PROTETOR TÉRMICO DE SEGURANÇA

- O aparelho está equipado com um dispositivo de segurança que o protege contra o sobreaquecimento.
- Se o aparelho se desligar e não se voltar a ligar, desligue-o da corrente eléctrica e aguarde cerca de 15 minutos antes de o voltar a ligar. Se o aparelho não voltar a funcionar, contacte um centro de assistência técnica autorizado.

LIMPEZA

- Desligue o aparelho da rede eléctrica e deixe-o arrefecer antes de proceder a qualquer trabalho de limpeza.
- Limpe o equipamento com um pano húmido com algumas gotas de detergente para a loiça e depois seque.
- Não utilize solventes ou produtos com um pH ácido ou básico, como lixívia, ou produtos abrasivos, para limpar o aparelho.
- Nunca mergulhe o aparelho em água ou em qualquer outro líquido, nem o coloque sob água corrente.
- Aconselha-se a limpar regularmente o aparelho e a retirar os restos de comida.
- Se não mantiver o aparelho em bom estado de limpeza, a sua superfície pode deteriorar-se, o que afectará inevitavelmente a vida útil do aparelho e tornará a sua utilização insegura.
- O tabuleiro antiaderente pode ser lavado na máquina de lavar louça.

TABELA DE RECOMENDAÇÕES

Aqui pode encontrar as nossas recomendações sobre o tempo e a temperatura para fritar diferentes refeições.

Ingredientes	Tempo (minutos)	Temperatura (°C)
Carne	8-10	180
Frango	25-30	200
Camarão	10	200
Peixe	20	180
Pizza	8	200
Batatas fritas	15-30	200
Hambúrgues	7-14	180
Legumes	8-10	180
Bolo	30	160
Baliza	7	180
Nuggets	15	200
Batata-doce	30	200

RESOLUÇÃO DE PROBLEMAS

Problema	Causa possível	Solução
O ecrã não se liga...	Falha de energia.	Verifique o estado e a manutenção do equipamento de alimentação eléctrica
	Tomada de alimentação sem energia ou com mau contacto.	
	A tensão de alimentação não corresponde à tensão nominal do produto.	
	Falha na placa de circuitos	Contacte o nosso serviço de apoio técnico
A comida está mal cozinhada/cozinhada demais.	Tempo ou temperatura seleccionados incorretamente.	Ajuste a temperatura e o tempo de cozedura de acordo com a quantidade de alimentos e as preferências de cozedura.
	Demasiada comida na frigideira.	Se tiver demasiados alimentos, frite-os em lotes. Menos comida na frigideira permite-lhe um aquecimento mais uniforme.
Durante a primeira utilização, sai fumo do aparelho.	Existem vestígios de óleo antioxidante na fritadeira de ar quente.	Pré-aqueça a fritadeira durante 10 a 15 minutos à temperatura máxima.
O aparelho emite um odor desagradável.	Existem resíduos de alimentos no interior da fritadeira.	Limpe a fritadeira e os seus acessórios tal como descrito na secção "Limpeza".
O painel de controlo não responde.	Existem resíduos de óleo ou água no painel de controlo	Limpe e seque o painel de controlo com um pano.
	Existem resíduos de óleo ou água nas suas mãos.	Lave e seque as suas mãos.

NOTA: Se, depois de consultar esta tabela, ainda não conseguir resolver o problema, contacte a nossa equipa de Apoio ao Cliente.

**FRIGGITRICE AD ARIA
AIR FRY DIGITAL 360 XL****DESCRIZIONE**

- A Pannello di controllo digitale
- B Corpo principale
- C Pentola per friggere
- D Maniglia
- E Vassoio antiaderente
- F Cavo di alimentazione
- G Elementi di riscaldamento

PANNELLO DI CONTROLLO

1. Pulsante On/Off
2. Pulsante di selezione dell'ora
3. Pulsante di selezione della temperatura
4. Pulsante di aumento della temperatura/tempo
5. Pulsante di diminuzione della temperatura/tempo
6. Pulsante di preriscaldamento
7. Pulsanti del programma
8. Display
9. Indicatori di temperatura
10. Indicatori di tempo

USO E CURA

- Estenda completamente il cavo di alimentazione dell'apparecchio prima di ogni utilizzo.
- Non utilizzi l'apparecchio se le parti o gli accessori non sono montati correttamente.
- Non utilizzi l'apparecchio se gli accessori ad esso collegati sono difettosi. Li sostituisca immediatamente.
- Non utilizzi l'apparecchio quando è vuoto.
- Non utilizzi l'apparecchio se il pulsante di accensione/spegnimento non funziona correttamente.
- Non sposti l'apparecchio mentre è in uso.
- Per mantenere il trattamento antiaderente in buone condizioni, non utilizzi utensili metallici o appuntiti.
- Non forzi la capacità di lavoro dell'apparecchio.
- Scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica quando non viene utilizzato e prima di intraprendere qualsiasi operazione di pulizia.
- Non conservi o trasporti l'apparecchio se è ancora caldo.
- Non lasci mai l'apparecchio collegato e incustodito se non è in uso. In questo modo risparmia energia e prolunga la vita dell'apparecchio.
- Utilizzi solo utensili adatti a sostenere temperature elevate.

- Portare il regolatore di temperatura sull'impostazione minima non significa che l'apparecchio sia spento.
- Come riferimento, nella tabella allegata troverà una raccomandazione sulla temperatura e sul tempo di cottura per diversi pasti.

ISTRUZIONI PER L'USO**PRIMA DELL'USO**

- Si assicuri che l'intero imballaggio del prodotto sia stato rimosso.
- Prima del primo utilizzo, legga attentamente il libretto "Consigli e avvertenze di sicurezza".
- Prima di utilizzare il prodotto per la prima volta, pulisca le parti che entreranno in contatto con gli alimenti nel modo descritto nella sezione sulla pulizia.

UTILIZZARE

- Estenda completamente il cavo di alimentazione prima di collegarlo.
- Colleghi l'apparecchio alla rete elettrica.
- Estragga con cautela la pentola dalla friggitrice.

Nota: non utilizzi la pentola per friggere senza il vassoio antiaderente.

Nota: manipoli la pentola per friggere usando il manico. Non tocchi la pentola quando è calda.

- Utilizzi il pulsante di preriscaldamento per assicurarsi che l'apparecchio sia pronto quando inserisce il cibo.
- Metta gli ingredienti che desidera cucinare all'interno della pentola per friggere.
- Introduca la pentola per friggere all'interno della friggitrice.
- Selezioni la temperatura desiderata premendo la manopola di selezione della temperatura e la regoli con i pulsanti di aumento e diminuzione.
- Selezioni l'ora desiderata premendo la manopola di selezione dell'ora e la regoli con i pulsanti di aumento e diminuzione.
- Premere il pulsante on/off per avviare il processo di cottura.

Nota: se desidera scuotere gli ingredienti, estragga la pentola per friggere dall'apparecchio tenendola per il manico e la scuota.

- Una volta terminato il tempo di cottura, la friggitrice emetterà diversi segnali acustici e si spegnerà automaticamente.

ATTENZIONE: la pentola per friggere, il vassoio antiaderente e il cibo saranno molto caldi.

- Controlli che il cibo sia cotto.
- Se non lo è, basta rimettere la pentola nella friggitrice e impostare il timer per cuocere ancora qualche minuto.
- Collochi la pentola per friggere su una superficie piana in grado di lavorare a una temperatura elevata.

TEMPO E TEMPERATURA

- Se lo desidera, può anche modificare le impostazioni della temperatura e dell'ora.
- Il tempo di cottura può essere impostato da 1 a 60 minuti premendo il selettore orario e utilizzando i pulsanti di aumento e diminuzione. Ogni pressione aumenta o diminuisce il tempo di 1 minuto.
- La temperatura di cottura può essere impostata da 80°C a 200°C premendo il selettore di temperatura e utilizzando i pulsanti di aumento e diminuzione. Ogni pressione aumenta o diminuisce la temperatura di 5°C.
- Tenga premuti i pulsanti di selezione per aumentare o diminuire rapidamente il tempo e la temperatura.

PROGRAMMI PREIMPOSTATI

- Questo apparecchio ha 12 programmi preimpostati.
- Per selezionare un programma, premere il pulsante del programma desiderato.
- Premere il pulsante on/off per avviare il processo di cottura.
- Se lo desidera, può anche modificare le impostazioni della temperatura e dell'ora per i programmi preimpostati, come spiegato nella sezione "TEMPO E TEMPERATURA".

FUNZIONE DI PRERISCALDAMENTO

- Per attivare la funzione di preriscaldamento, prema il pulsante di preriscaldamento. Questa funzione dura 3 minuti a 200°C.
- Una volta terminato, può aggiungere il cibo e iniziare a usare il dispositivo.

UNA VOLTA TERMINATO L'UTILIZZO DELL'APPARECCHIO

- Al termine del tempo di cottura, la friggitrice si fermerà automaticamente.
- Scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica.
- Lasciar raffreddare.
- Pulisca l'apparecchio come spiegato nella sezione dedicata alla pulizia.

PROTETTORE TERMICO DI SICUREZZA

- L'apparecchio è dotato di un dispositivo di sicurezza che lo protegge dal surriscaldamento.
- Se l'apparecchio si spegne e non si riaccende, scolleghi l'apparecchio dalla rete elettrica e attenda circa 15 minuti

prima di ricollegarlo. Se l'apparecchio non si riavvia, contatti un centro di assistenza tecnica autorizzato.

PULIZIA

- Scollegare l'apparecchio dalla rete elettrica e lasciarlo raffreddare prima di eseguire qualsiasi operazione di pulizia.
- Pulisca l'apparecchiatura con un panno umido con qualche goccia di detersivo per piatti e poi asciughi.
- Per la pulizia dell'apparecchio non utilizzi solventi o prodotti con un pH acido o basico, come la candeggina, o prodotti abrasivi.
- Non immerga mai l'apparecchio nell'acqua o in altri liquidi, né lo metta sotto l'acqua corrente.
- È consigliabile pulire regolarmente l'apparecchio e rimuovere eventuali resti di cibo.
- Se l'apparecchio non viene mantenuto in buono stato di pulizia, la sua superficie può deteriorarsi e questo influirà inevitabilmente sulla durata dell'apparecchio e lo renderà insicuro da usare.
- Il vassoio antiaderente è adatto alla pulizia in lavastoviglie.

TABELLA DELLE RACCOMANDAZIONI

Qui può trovare le nostre raccomandazioni sui tempi e le temperature per friggere diversi piatti.

Ingredienti	Tempo (minuti)	Temperatura (°C)
Carne	8-10	180
Pollo	25-30	200
Gamberi	10	200
Pesce	20	180
Pizza	8	200
Patatine fritte	15-30	200
Hamburger	7-14	180
Verdure	8-10	180
Torta	30	160
Faro	7	180
Pepite	15	200
Patata dolce	30	200

RISOLUZIONE DEI PROBLEMI

Problema	Possibile causa	Soluzione
Lo schermo non si accende.	Interruzione di corrente.	Controlli le condizioni e la manutenzione dell'apparecchiatura di alimentazione.
	Presa di corrente con corrente o contatto insufficiente.	
	La tensione di alimentazione non corrisponde alla tensione nominale del prodotto.	
	Guasto alla scheda di circuito	Contatti il nostro Servizio di assistenza tecnica
Il cibo è poco o troppo cotto.	Tempo o temperatura selezionati in modo errato.	Regoli la temperatura e il tempo di cottura in base alla quantità di cibo e alle preferenze di cottura.
	Troppo cibo nella padella.	Se ha troppi alimenti, li frigga in lotti. Una quantità minore di cibo nella pentola di frittura consente un riscaldamento più uniforme.
Durante il primo utilizzo, dall'apparecchio esce del fumo.	Nella friggitrice ad aria ci sono tracce di olio antiossidante.	Preriscaldi la friggitrice per 10-15 minuti alla temperatura massima.
L'apparecchio emette un odore.	Ci sono residui di cibo all'interno della friggitrice.	Pulisca la friggitrice e i suoi accessori come descritto nella sezione "Pulizia".
Il pannello di controllo non risponde.	Ci sono residui di olio o di acqua sul pannello di controllo.	Pulisca e asciughi il pannello di controllo con un panno.
	Ci sono residui di olio o acqua sulle mani.	Si lavi e asciughi le mani.

NOTA: se dopo aver consultato questa tabella non riesce a risolvere il problema, contatti il nostro team di assistenza clienti.

**FREGIDORA D'AIRE
AIR FRY DIGITAL 360 XL****DESCRIPCIÓ**

- A Panell de control digital
- B Cos principal
- C Cubeta per fregir
- D Nansa
- E Safata antiadherent
- F Cable d'alimentació
- G Elements calefactors

PANEL·L DE CONTROL

1. Botó d'encesa/apagada
2. Botó selector de temps
3. Botó selector de temperatura
4. Botó d'augment de temperatura/temps
5. Botó de disminució de temperatura/temps
6. Botó de preescalfament
7. Botons de programa
8. Pantalla
9. Indicadors de temperatura
10. Indicadors de temps

ÚS I MANTENIMENT

- Estireu completament el cable d'alimentació de l'aparell abans de cada ús.
- No utilitzeu l'aparell si les peces o els accessoris no estan ben col·locats.
- No utilitzeu l'aparell si els accessoris suministrats estan defectuosos. Substituïu-los immediatament.
- No utilitzeu l'aparell quan estigui buit.
- No utilitzeu l'aparell si el botó d'encesa/apagada no funciona correctament.
- No moveu l'aparell mentre estigui en ús.
- Per mantenir en bon estat el tractament antiadherent, no utilitzeu utensilis metàl·lics o punxeguts sobre ella.
- No forceu la capacitat de treball de l'aparell.
- Desconnecteu l'aparell de la xarxa elèctrica quan no el feu servir i abans d'emprendre qualsevol tasca de neteja.
- No emmagatzemu ni transporteu l'aparell si encara està calent.
- No deixeu mai l'aparell connectat i desatès si no està en ús. Així estalviareu energia i perllongareu la vida útil de l'aparell.
- Utilitzeu només estris adequats per suportar altes temperatures.

- Situar el regulador de temperatura a la posició mínima no significa que l'aparell estigui apagat.
- Com a referència, a la taula annexa trobareu una recomanació sobre la temperatura i el temps de cocció per a diversos àpats.

INSTRUCCIONS D'ÚS**ABANS DEL SEU ÚS**

- Assegureu-vos que s'ha retirat tot l'embalatge del producte.
- Llegiu atentament el fulllet "Consells de seguretat i advertiments" abans del primer ús
- Abans d'utilitzar el producte per primera vegada, netegeu les peces que entren en contacte amb els aliments de la forma descrita a la secció de neteja.

ÚS

- Estireu completament el cable d'alimentació abans d'endollar-lo.
- Connecteu l'aparell a la xarxa elèctrica.
- Traieu la cubeta de la fregidora amb cura.

Nota: No utilitzeu la cubeta sense la safata antiadherent a dins.

Nota: manipuleu la cubeta utilitzant la nansa. No toqueu la cubeta quan estigui calenta.

- Utilitzeu el botó de preescalfament per assegurar-vos que l'aparell estigui llest quan introduïu els aliments.
- Poseu els ingredients que vulgueu cuinar dins la cubeta.
- Introduïu la cubeta dins de la fregidora.
- Seleccioneu la temperatura desitjada prement el botó selector de temperatura i ajusteu-la utilitzant els botons d'augment i disminució.
- Seleccioneu el temps desitjat prement el botó selector de temps i ajusteu-lo utilitzant els botons d'augment i disminució.
- Premeu el botó d'encesa/apagada per iniciar el procés de cocció.

Nota: si voleu agitar els ingredients, traieu la cubeta de l'aparell per la nansa i sacsegeu-la.

- Quan el temps de cocció arribi al final, la fregidora emetrà diversos xiulets i s'apagarà automàticament.

ATENCIÓ: la cubeta, la safata antiadherent i els aliments estaran molt CALENTS.

- Comproveu que els aliments estan cuinats.

- Si no és així, simplement torneu a col·locar la cubeta a la fregidora i programeu el temporitzador per cuinar uns minuts més.
- Col·loqueu la cubeta sobre una superfície plana que pugui treballar a alta temperatura.

TEMPS I TEMPERATURA

- Si voleu, també podeu canviar els paràmetres de temperatura i temps.
- El temps de cocció es pot ajustar de 1 a 60 minuts prement el selector de temps i fent servir els botons d'augment i disminució. Cada pulsació augmenta o disminueix el temps 1 minut.
- La temperatura de cocció es pot ajustar de 80°C a 200°C prement el selector de temperatura i utilitzant els botons d'augment i disminució. Cada pulsació augmenta o disminueix la temperatura a 5°C.
- Mantingueu premuts els botons selectors per augmentar o disminuir ràpidament el temps i la temperatura.

PROGRAMES PREESTABLERTS

- Aquest aparell té 12 programes preestablerts.
- Per seleccionar un programa, premeu el botó del programa desitjat.
- Premeu el botó d'encesa/apagada per iniciar el procés de cocció.
- Si ho desitgeu, també podeu modificar els ajustaments de temperatura i temps dels programes preestablerts, tal com s'explica a la secció "TEMPS I TEMPERATURA".

FUNCIÓ DE PREESCALFAMENT

- Per activar la funció de preescalfament, premeu el botó de preescalfament. Aquesta funció dura 3 minuts a 200°C.
- Un cop acabat, podeu afegir els aliments i començar a utilitzar l'aparell.

QUAN ACABEU D'UTILITZAR L'APARELL

- Quan finalitzi el temps de cocció, la fregidora s'aturarà automàticament.
- Desendolieu l'aparell de la xarxa elèctrica.
- Deixeu que es refredi.
- Netegeu l'aparell com s'explica a la secció de neteja.

PROTECTOR TÈRMIC DE SEGURETAT

- L'aparell està equipat amb un dispositiu de seguretat per protegir-lo del sobreescalfament.
- Si l'aparell s'apaga i no es torna a engegar, desendolieu-lo de la xarxa elèctrica i espereu uns 15 minuts abans de tornar a connectar-lo. Si l'aparell no es torna a engegar,

poseu-vos en contacte amb un centre de servei tècnic autoritzat.

NETEJA

- Desconnecteu l'aparell de la xarxa elèctrica i deixeu que es refredi abans de realitzar qualsevol treball de neteja.
- Netegeu l'equip amb un drap humit amb unes gotes de detergent líquid i assequeu-lo.
- No utilitzeu dissolvents, ni productes amb un pH àcid o bàsic com el lleixiu, ni productes abrasius, per netejar l'aparell.
- No submergeu mai l'aparell en aigua ni en cap altre líquid, ni el col·loqueu sota l'aixeta.
- És aconsellable netejar l'aparell amb regularitat i eliminar les restes de menjar.
- Si l'aparell no es manté en bon estat de neteja, la seva superfície es pot deteriorar i això afectarà inevitablement la vida útil de l'aparell i en farà que l'ús no sigui segur.
- La safata antiadherent es pot netejar al rentaplats.

TAULA DE RECOMANACIONS

- Aquí trobareu les nostres recomanacions sobre el temps i la temperatura per fregir diferents menjars.

Ingredients	Temps (minuts)	Temperatura (°C)
Carn	8-10	180
Pollastre	25-30	200
Gambes	10	200
Peix	20	180
Pizza	8	200
Patates fregides	15-30	200
Hamburgersa	7-14	180
Verdures	8-10	180
Pastís	30	160
Bacon	7	180
Nuggets	15	200
Moniato	30	200

SOLUCIÓ DE PROBLEMES

Problema	Possible causa	Solució
La pantalla no s'encén.	Fallada elèctrica.	Comproveu l'estat i el manteniment de l'equip d'alimentació elèctrica
	Endoll amb corrent o mal contacte.	
	La tensió d'alimentació no coincideix amb la tensió nominal del producte.	
	Fallada del circuit imprès	Poseu-vos en contacte amb el nostre servei tècnic
El menjar està poc fet / massa fet.	Temps o temperatura seleccionats incorrectes.	Ajesteu la temperatura i el temps de cocció segons la quantitat de menjar i les preferències de cocció.
	Massa menjar a la cubeta.	Si teniu massa aliments, fregiu-los en tandes. Menys menjar a la cubeta permet un escalfament més uniforme.
Surt fum de l'aparell durant el primer ús.	Hi ha restes d'oli antioxidant a la fregidora d'aire.	Preescalfeu la fregidora de 10 a 15 minuts a la temperatura màxima.
L'aparell fa olor.	Hi ha restes de menjar a l'interior de la fregidora.	Netegeu la fregidora i els seus accessoris com es descriu a la secció "Neteja".
El tauler de control no respon.	Hi ha residus d'oli o aigua al tauler de control	Netegeu i assequei el tauler de control amb un drap.
	Hi ha residus d'oli o aigua a les mans.	Renteu-vos i eixugueu-vos les mans.

NOTA: Si després de consultar aquesta taula segueix sense poder resoldre el problema, poseu-vos en contacte amb el nostre equip d'atenció al client.

HEISSLUFTFRITTEUSE AIR FRY DIGITAL 360 XL

BESCHREIBUNG

- A Digitales Bedienfeld
- B Hauptteil
- C Bratentopf
- D Henkel
- E Antihaft-Schale
- F Netzkabel
- G Heizelemente

BEDIENFELD

1. Taste Ein/Aus
2. Zeitwahltaste
3. Taste zur Auswahl der Temperatur
4. Taste Temperatur/Zeit erhöhen
5. Taste zum Verringern der Temperatur/Zeit
6. Taste Vorheizen
7. Programm-Tasten
8. Anzeige
9. Temperatur-Indikatoren
10. Zeitliche Indikatoren

VERWENDUNG UND PFLEGE

- Ziehen Sie das Netzkabel des Geräts vor jedem Gebrauch vollständig heraus.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn die Teile oder das Zubehör nicht ordnungsgemäß montiert sind.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn das daran befestigte Zubehör defekt ist. Ersetzen Sie es sofort.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es leer ist.
- Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn der Ein-/Ausschalter nicht richtig funktioniert.
- Bewegen Sie das Gerät nicht, wenn Sie es benutzen.
- Um die Antihafbeschichtung in gutem Zustand zu halten, verwenden Sie keine metallischen oder spitzen Utensilien darauf.
- Forcieren Sie nicht die Arbeitsleistung des Geräts.
- Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz, wenn Sie es nicht benutzen und bevor Sie eine Reinigung vornehmen.
- Lagern oder transportieren Sie das Gerät nicht, wenn es noch heiß ist.
- Lassen Sie das Gerät niemals angeschlossen und unbeaufsichtigt, wenn es nicht in Gebrauch ist. Das spart Energie und verlängert die Lebensdauer des Geräts.

- Verwenden Sie nur Utensilien, die für hohe Temperaturen geeignet sind.
- Das Drehen des Temperaturreglers auf die kleinste Einstellung bedeutet nicht, dass das Gerät ausgeschaltet ist.
- Als Anhaltspunkt finden Sie in der beigefügten Tabelle eine Empfehlung für die Kochtemperatur und -zeit für verschiedene Gerichte.

GEBRAUCHSANWEISUNG

VOR DER VERWENDUNG

- Vergewissern Sie sich, dass die gesamte Verpackung des Produkts entfernt wurde.
- Bitte lesen Sie vor dem ersten Gebrauch die Broschüre "Sicherheitshinweise und Warnungen" sorgfältig durch.
- Bevor Sie das Gerät zum ersten Mal benutzen, reinigen Sie die Teile, die mit Lebensmitteln in Berührung kommen, wie im Abschnitt Reinigung beschrieben.

VERWENDEN SIE

- Ziehen Sie das Netzkabel vollständig heraus, bevor Sie es einstecken.
- Schließen Sie das Gerät an das Stromnetz an.
- Nehmen Sie den Frittierpfopf vorsichtig aus der Fritteuse.

Hinweis: Verwenden Sie den Bratentopf nicht ohne die antihafbeschichtete Platte darin.

Hinweis: Fassen Sie den Bratentopf am Griff an. Berühren Sie den Bratentopf nicht, wenn er heiß ist.

- Verwenden Sie die Vorheiztaste, um sicherzustellen, dass das Gerät bereit ist, wenn Sie die Lebensmittel einlegen.
- Geben Sie die Zutaten, die Sie garen möchten, in den Bratentopf.
- Führen Sie den Frittierpfopf in die Fritteuse ein.
- Wählen Sie die gewünschte Temperatur durch Drücken des Temperaturwahlknopfes und stellen Sie sie mit den Tasten Erhöhen und Senken ein.
- Wählen Sie die gewünschte Zeit durch Drücken des Zeitwahlknopfes und stellen Sie sie mit den Tasten Erhöhen und Verringern ein.
- Drücken Sie die Ein/Aus-Taste, um den Garvorgang zu starten.

Hinweis: Wenn Sie die Zutaten schütteln möchten, ziehen Sie den Bratentopf am Griff aus dem Gerät und schütteln ihn.

- Sobald die Garzeit zu Ende ist, piept die Fritteuse mehrmals und schaltet sich automatisch aus.

ACHTUNG: Bratentopf, Antihafbeschichtung und Lebensmittel werden sehr **HEISS** sein.

- Vergewissern Sie sich, dass das Essen gekocht ist.
- Ist dies nicht der Fall, stellen Sie den Topf einfach wieder in die Fritteuse und stellen Sie den Timer ein, um noch ein paar Minuten zu kochen.
- Stellen Sie den Bratentopf auf eine ebene Fläche, die bei hoher Temperatur arbeiten kann.

ZEIT UND TEMPERATUR

- Wenn Sie möchten, können Sie auch die Temperatur- und Zeiteinstellungen ändern.
- Die Garzeit kann von 1 bis 60 Minuten eingestellt werden, indem Sie den Zeitwähler drücken und die Tasten zum Erhöhen und Verringern verwenden. Jeder Druck erhöht oder verringert die Zeit um 1 Minute.
- Die Gartemperatur kann von 80°C bis 200°C eingestellt werden, indem Sie den Temperaturwähler drücken und die Tasten zum Erhöhen und Verringern verwenden. Jeder Druck erhöht oder verringert die Temperatur um 5°C.
- Halten Sie die Auswahlstasten gedrückt, um die Zeit und die Temperatur schnell zu erhöhen oder zu verringern.

VOREINGESTELLTE PROGRAMME

- Dieses Gerät verfügt über 12 voreingestellte Programme.
- Um ein Programm zu wählen, drücken Sie die gewünschte Programmtaste.
- Drücken Sie die Ein/Aus-Taste, um den Garvorgang zu starten.
- Wenn Sie möchten, können Sie auch die Temperatur- und Zeiteinstellungen für die voreingestellten Programme ändern, wie im Abschnitt "ZEIT UND TEMPERATUR" erläutert.

FUNKTION VORHEIZEN

- Um die Vorheizfunktion zu aktivieren, drücken Sie die Vorheiztaste. Diese Funktion dauert 3 Minuten bei 200°C.
- Sobald er fertig ist, können Sie die Lebensmittel hinzufügen und das Gerät verwenden.

NACHDEM SIE DAS GERÄT BENUTZT HABEN

- Wenn die Garzeit abgelaufen ist, schaltet sich die Fritteuse automatisch ab.
- Ziehen Sie den Netzstecker des Geräts.
- Lassen Sie sie abkühlen.
- Reinigen Sie das Gerät wie im Abschnitt über die Reinigung beschrieben.

THERMISCHER SICHERHEITSSCHUTZ

- Das Gerät ist mit einer Sicherheitsvorrichtung ausgestattet, die es vor Überhitzung schützt.
- Wenn sich das Gerät ausschaltet und nicht wieder einschaltet, ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose und warten Sie ca. 15 Minuten, bevor Sie das Gerät wieder anschließen. Lässt sich das Gerät nicht wieder einschalten, wenden Sie sich an einen autorisierten technischen Kundendienst.

REINIGUNG

- Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz und lassen Sie es abkühlen, bevor Sie Reinigungsarbeiten durchführen.
- Reinigen Sie das Gerät mit einem feuchten Tuch und ein paar Tropfen Spülmittel und trocknen Sie es dann ab.
- Verwenden Sie zur Reinigung des Geräts keine Lösungsmittel oder Produkte mit einem sauren oder basischen pH-Wert wie Bleichmittel oder Scheuermittel.
- Tauchen Sie das Gerät niemals in Wasser oder eine andere Flüssigkeit ein und halten Sie es nicht unter fließendes Wasser.
- Es ist ratsam, das Gerät regelmäßig zu reinigen und Lebensmittelreste zu entfernen.
- Wenn das Gerät nicht in einem sauberen Zustand gehalten wird, kann sich seine Oberfläche verschlechtern, was unweigerlich die Lebensdauer des Geräts beeinträchtigt und seine Verwendung unsicher macht.
- Das antihafbeschichtete Tablett ist für die Reinigung in der Spülmaschine geeignet.

EMPFEHLUNGS-TABELLE

Hier finden Sie unsere Empfehlungen zu Zeit und Temperatur für das Braten verschiedener Gerichte.

Zutaten	Zeit (Minuten)	Temperatur (°C)
Fleisch	8-10	180
Huhn	25-30	200
Garnele	10	200
Fisch	20	180
Pizza	8	200
Pommes frites	15-30	200
Hamburger	7-14	180
Gemüse	8-10	180
Torte	30	160
Bake	7	180
Nuggets	15	200
Süßkartoffel	30	200

FEHLERSUCHE

Problem	Mögliche Ursache	Lösung
Der Bildschirm lässt sich nicht einschalten.	Stromausfall.	Überprüfen Sie den Zustand und die Wartung der Stromversorgungsanlage
	Steckdose mit Strom oder schlechtem Kontakt.	
	Die Versorgungsspannung stimmt nicht mit der Nennspannung des Produkts überein.	
	Ausfall der Platine	Kontaktieren Sie unseren Technischen Support Service
Das Essen ist verkocht/ überkocht.	Falsch gewählte Zeit oder Temperatur.	Passen Sie die Temperatur und die Garzeit an die Menge der Lebensmittel und die Kochvorlieben an.
	Zu viel Essen im Bratentopf.	Wenn Sie zu viele Lebensmittel haben, braten Sie sie schubweise. Weniger Lebensmittel im Bratentopf sorgen für eine gleichmäßigere Erhitzung.
Bei der ersten Benutzung tritt Rauch aus dem Gerät aus.	In der Luftfritteuse sind Spuren von antioxidativem Öl enthalten.	Heizen Sie die Fritteuse 10 bis 15 Minuten lang bei maximaler Temperatur vor.
Das Gerät gibt einen Geruch ab.	Im Inneren der Fritteuse befinden sich Lebensmittelreste.	Reinigen Sie die Fritteuse und ihr Zubehör wie im Abschnitt "Reinigung" beschrieben.
Das Bedienfeld reagiert nicht.	Es befinden sich Öl- oder Wasserrückstände auf dem Bedienfeld	Reinigen und trocknen Sie das Bedienfeld mit einem Tuch.
	Es befinden sich Öl- oder Wasserrückstände auf Ihren Händen.	Waschen und trocknen Sie Ihre Hände.

HINWEIS: Wenn Sie das Problem anhand dieser Tabelle noch immer nicht lösen können, wenden Sie sich bitte an unseren Kundensupport.

**HETELUCHTFRITEUSE
AIR FRY DIGITAL 360 XL****BESCHRIJVING**

- A Digitaal bedieningspaneel
- B Hoofdgedeelte
- C Koekenpan
- D Handgreep
- E Bakje met antiaanbaklaag
- F Netsnoer
- G Verwarmingselementen

BEDIENINGSPANEEL

1. Aan/uit-knop
2. Tijdkeuzeknop
3. Temperatuurkeuzeknop
4. Temperatuur-/tijdverhogingsknop
5. Temperatuur-/tijdverlagingsstoets
6. Knop voor voorverwarmen
7. Programmaknoppen
8. Weergave
9. Temperatuurindicatoren
10. Tijdsindicatoren

GEBRUIK EN VERZORGING

- Trek het netsnoer van het apparaat vóór elk gebruik volledig uit.
- Gebruik het apparaat niet als de onderdelen of accessoires niet goed gemonteerd zijn.
- Gebruik het apparaat niet als de eraan bevestigde accessoires defect zijn. Vervang ze onmiddellijk.
- Gebruik het apparaat niet als het leeg is.
- Gebruik het apparaat niet als de aan/uit-knop niet goed werkt.
- Verplaats het apparaat niet als het in gebruik is.
- Om de antiaanbaklaag in goede conditie te houden, mag u er geen metalen of puntig keukengerei op gebruiken.
- Forceer de werkcapaciteit van het apparaat niet.
- Haal de stekker uit het stopcontact als u het apparaat niet gebruikt en voordat u het schoonmaakt.
- Bewaar of vervoer het apparaat niet als het nog heet is.
- Laat het apparaat nooit aangesloten en onbeheerd achter als het niet in gebruik is. Dit bespaart energie en verlengt de levensduur van het apparaat.
- Gebruik alleen keukengerei dat geschikt is voor hoge temperaturen.

- Als u de temperatuurregelaar op de minimumstand zet, betekent dit niet dat het apparaat uitgeschakeld is.
- Ter referentie vindt u in de tabel in de bijlage een aanbeveling voor de kooktemperatuur en -tijd voor verschillende maaltijden.

INSTRUCTIES VOOR GEBRUIK**VOOR GEBRUIK**

- Zorg ervoor dat de volledige verpakking van het product verwijderd is.
- Lees voor het eerste gebruik aandachtig het boekje "Veiligheidsaanbevelingen en waarschuwingen".
- Voordat u het product voor de eerste keer gebruikt, reinigt u de onderdelen die in contact komen met voedsel op de manier die beschreven is in het hoofdstuk over reiniging.

GEBRUIK

- Trek het netsnoer helemaal uit voordat u het in het stopcontact steekt.
- Sluit het apparaat aan op het lichtnet.
- Haal de frituurpan voorzichtig uit de frituurpan.

Opmerking: Gebruik de koekenpan niet zonder de antiaanbaklaag erin.

Let op: hanteer de koekenpan met behulp van het handvat. Raak de koekenpan niet aan als hij heet is.

- Gebruik de voorverwarmingsknop om ervoor te zorgen dat het apparaat klaar is wanneer u het voedsel erin doet.
- Doe de ingrediënten die u wilt bakken in de braadpan.
- Plaats de frituurpan in de friteuse.
- Selecteer de gewenste temperatuur door op de temperatuurkeuzeknop te drukken en pas deze aan met de toetsen voor verhogen en verlagen.
- Selecteer de gewenste tijd door op de tijdkeuzeknop te drukken en pas deze aan met de knoppen voor verhogen en verlagen.
- Druk op de aan/uit-knop om het kookproces te starten.

Opmerking: als u de ingrediënten wilt schudden, trekt u de frituurpan aan het handvat uit het apparaat en schudt u ermee.

- Zodra de bereidingstijd is verstreken, geeft de friteuse een aantal pieptonen en schakelt hij automatisch uit.

LET OP: de frituurpan, de antiaanbakplaat en het voedsel zullen erg HEET zijn.

- Controleer of het voedsel gaar is.

- Als dit niet het geval is, plaatst u de frituurpan gewoon terug in de frituurpan en stelt u de timer in om nog een paar minuten te koken.
- Plaats de braadpan op een vlakke ondergrond die op hoge temperatuur kan werken.

TIJD EN TEMPERATUUR

- Als u wilt, kunt u ook de temperatuur- en tijdsinstellingen wijzigen.
- De kooktijd kan ingesteld worden van 1 tot 60 minuten door op de tijdkiezer te drukken en de toetsen voor verhogen en verlagen te gebruiken. Bij elke druk op de knop wordt de tijd met 1 minuut verhoogd of verlaagd.
- De kooktemperatuur kan worden ingesteld van 80°C tot 200°C door op de temperatuurkiezer te drukken en de toetsen voor verhogen en verlagen te gebruiken. Bij elke druk op de knop wordt de temperatuur met 5°C verhoogd of verlaagd.
- Houd de keuzetoetsen ingedrukt om de tijd en temperatuur snel te verhogen of verlagen.

VOORAF INGESTELDE PROGRAMMA'S

- Dit apparaat heeft 12 vooraf ingestelde programma's.
- Om een programma te selecteren, drukt u op de gewenste programmaknop.
- Druk op de aan/uit-knop om het kookproces te starten.
- Als u wilt, kunt u ook de temperatuur- en tijdsinstellingen voor de vooraf ingestelde programma's wijzigen, zoals uitgelegd in het gedeelte "TIJD EN TEMPERATUUR".

FUNCTIE VOOR VOORVERWARMEN

- Druk op de voorverwarmingsknop om de voorverwarmingsfunctie te activeren. Deze functie duurt 3 minuten op 200°C.
- Zodra het klaar is, kunt u het voedsel toevoegen en het apparaat gaan gebruiken.

ALS U KLAAR BENT MET HET GEBRUIK VAN HET APPARAAT

- Wanneer de kooktijd is afgelopen, stopt de friteuse automatisch.
- Haal de stekker uit het stopcontact.
- Laat afkoelen.
- Reinig het apparaat zoals uitgelegd in het hoofdstuk over reiniging.

THERMISCHE BEVEILIGING

- Het apparaat is voorzien van een beveiliging tegen oververhitting.
- Als het apparaat zichzelf uitschakelt en niet meer inschakelt, haal dan de stekker uit het stopcontact en

wacht ongeveer 15 minuten voordat u het weer aansluit. Als het apparaat niet opnieuw opstart, neem dan contact op met een erkend technisch servicecentrum.

REINIGING

- Haal de stekker van het apparaat uit het stopcontact en laat het afkoelen voordat u reinigingswerkzaamheden uitvoert.
- Reinig het apparaat met een vochtige doek met een paar druppels afwasmiddel en droog het daarna af.
- Gebruik geen oplosmiddelen of producten met een zure of basische pH-waarde, zoals bleekmiddel, of schuurmiddelen om het apparaat schoon te maken.
- Dompel het apparaat nooit onder in water of een andere vloeistof en plaats het nooit onder stromend water.
- Het is raadzaam om het apparaat regelmatig schoon te maken en voedselresten te verwijderen.
- Als het apparaat niet goed schoongehouden wordt, kan het oppervlak verslechteren en dit zal onvermijdelijk de levensduur van het apparaat beïnvloeden en het gebruik ervan onveilig maken.
- Het bakje met antiaanbaklaag kan in de vaatwasser gereinigd worden.

TABEL MET AANBEVELINGEN

Hier vindt u onze aanbevelingen voor de tijd en temperatuur voor het frituren van verschillende maaltijden.

Ingrediënten	Tijd (minuten)	Temperatuur (°C)
Vlees	8-10	180
Kip	25-30	200
Garnalen	10	200
Vis	20	180
Pizza	8	200
Frietjes	15-30	200
Hamburgers	7-14	180
Groenten	8-10	180
Taart	30	160
Baken	7	180
Klompjes	15	200
Zoete aardappel	30	200

PROBLEMEN OPLOSSEN

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Het scherm gaat niet aan..	Stroomuitval.	Controleer de staat en het onderhoud van de voedingsapparatuur
	Stopcontact met stroom of slecht contact.	
	De voedingsspanning komt niet overeen met de nominale spanning van het product.	
	Storing in printplaat	Neem contact op met onze technische ondersteuning
Het eten is ondergaar/ overgaar.	Verkeerd gekozen tijd of temperatuur.	Pas de temperatuur en kooktijd aan de hoeveelheid voedsel en kookvoorkeuren aan.
	Te veel voedsel in de braadpan.	Als u te veel voedsel hebt, bak het dan in batches. Minder voedsel in de pan zorgt voor een gelijkmatigere verhitte.
Er komt rook uit het apparaat tijdens het eerste gebruik.	Er zitten sporen van antioxidantolie in de airfryer.	Verwarm de friteuse 10 tot 15 minuten voor op de maximumtemperatuur.
Het apparaat verspreidt een geur.	Er zitten etensresten in de friteuse.	Reinig de friteuse en de bijbehorende accessoires zoals beschreven in het hoofdstuk "Reiniging".
Het bedieningspaneel reageert niet.	Er zijn olie- of waterresten op het bedieningspaneel	Reinig en droog het bedieningspaneel met een doek.
	Er zitten olie- of waterresten op uw handen.	Was en droog uw handen.

OPMERKING: Als u na het raadplegen van deze tabel het probleem nog steeds niet kunt oplossen, neem dan contact op met onze Klantenservice.

**FRITEUZĂ CU AER
AIR FRY DIGITAL 360 XL****AÇIKLAMA**

- A Dijital kontrol paneli
- B Ana gövde
- C Kızartma tenceresi
- D Tutamak
- E Yapışmaz tepsi
- F Besleme kablosu
- G Isıtma elemanları

KONTROL PANELİ

1. Açma/Kapama düğmesi
2. Zaman seçme düğmesi
3. Sıcaklık seçme düğmesi
4. Sıcaklık/zaman artırma düğmesi
5. Sıcaklık/zaman azaltma düğmesi
6. Ön ısıtma düğmesi
7. Program düğmeleri
8. Ekran
9. Sıcaklık göstergeleri
10. Zaman göstergeleri

KULLANIM VE BAKIM

- Her kullanımdan önce cihazın besleme kablosunu tamamen uzatın.
- Parçalar veya aksesuarlar düzgün takılmamışsa cihazı kullanmayın.
- Takılı aksesuarlar arızalıysa cihazı kullanmayın. Hemen değiştirin.
- Cihazı boşken kullanmayın.
- Açma/kapama düğmesi düzgün çalışmıyorsa cihazı kullanmayın.
- Kullanım sırasında cihazı hareket ettirmeyin.
- Yapışmaz kaplamanın iyi durumda kalması için üzerinde metal veya sivri uçlu aletler kullanmayın.
- Cihazın çalışma kapasitesini zorlamayın.
- Kullanılmadığında ve herhangi bir temizlik işlemi yapmadan önce cihazın elektrik bağlantısını kesin.
- Cihaz hala sıcakken depolamayın veya taşımayın.
- Cihazı kullanmadığınız zamanlarda asla bağlı ve gözetimsiz bırakmayın. Bu enerji tasarrufu sağlar ve cihazın ömrünü uzatır.
- Yalnızca yüksek sıcaklıkları desteklemeye uygun kaplar kullanın.

- Sıcaklık regülatörünün minimum ayara getirilmesi cihazın kapatıldığı anlamına gelmez.
- Referans olarak, ekteki tabloda çeşitli yemekler için pişirme sıcaklığı ve süresine ilişkin bir öneri bulacaksınız.

KULLANIM TALIMATLARI**KULLANMADAN ÖNCE**

- Ürünün tüm ambalajının çıkarıldığından emin olun.
- Lütfen ilk kullanımdan önce "Güvenlik önerileri ve uyarılar" kitapçığını dikkatlice okuyun
- Ürünü ilk kez kullanmadan önce, gıda ile temas edecek parçaları temizlik bölümünde açıklanan şekilde temizleyin.

KULLANIM

- Fişi prize takmadan önce besleme kablosunu tamamen uzatın.
- Cihazı elektrik şebekesine bağlayın.
- Kızartma kabını dikkatlice fritözden çıkarın.

Not: Kızartma tenceresini içinde yapışmaz tepsi olmadan kullanmayın.

Not: Kızartma kabını sapını kullanarak kullanın. Sıcakken kızartma kabına dokunmayın.

- Yiyecekleri koyduğunuzda cihazın hazır olduğundan emin olmak için ön ısıtma düğmesini kullanın.
- Pişirmek istediğiniz malzemeleri kızartma tenceresinin içine koyun.
- Kızartma kabını fritözün içine yerleştirin.
- Sıcaklık seçme düğmesine basarak istediğiniz sıcaklığı seçin ve artırma ve azaltma düğmelerini kullanarak ayarlayın.
- Zaman seçme düğmesine basarak istediğiniz zamanı seçin ve artırma ve azaltma düğmelerini kullanarak ayarlayın.
- Pişirme işlemi başlatmak için açma/kapama düğmesine basın.

Not: Malzemeleri sallamak isterseniz, kızartma kabını sapından tutarak cihazdan çıkarın ve sallayın.

- Pişirme süresi sona erdiğinde, fritöz birkaç kez bip sesi çıkaracak ve otomatik olarak kapanacaktır.

DİKKAT: kızartma tenceresi, yapışmaz tepsi ve yiyecekler çok SICAK olacaktır.

- Yiyeceklerin pişip pişmediğini kontrol edin.
- Eğer değilse, kızartma kabını tekrar fritöze yerleştirin ve zamanlayıcıyı birkaç dakika daha pişirmesi için ayarlayın.

- Kızartma tenceresini yüksek sıcaklıkta çalışabilecek düz bir yüzeye yerleştirin.

ZAMAN VE SICAKLIK

- Dilerseniz sıcaklık ve zaman ayarlarını da değiştirebilirsiniz.
- Pişirme süresi, zaman seçiciye basarak ve artırma ve azaltma düğmelerini kullanarak 1 ila 60 dakika arasında ayarlanabilir. Her basış süreyi 1 dakika artırır veya azaltır.
- Pişirme sıcaklığı, sıcaklık seçiciye basılarak ve artırma ve azaltma düğmeleri kullanılarak 80°C ila 200°C arasında ayarlanabilir. Her basış sıcaklığı 5°C artırır veya azaltır.
- Süreyi ve sıcaklığı hızlı bir şekilde artırmak veya azaltmak için seçici düğmeleri basılı tutun.

ÖNCE DEN AYARLANMIŞ PROGRAMLAR

- Bu cihazın önceden ayarlanmış 12 programı vardır.
- Bir program seçmek için istediğiniz program düğmesine basın.
- Pişirme işlemini başlatmak için açma/kapama düğmesine basın.
- İsterseniz, "ZAMAN VE SICAKLIK" bölümünde açıklandığı gibi önceden ayarlanmış programlar için sıcaklık ve zaman ayarlarını da değiştirebilirsiniz.

ÖN ISITMA FONKSİYONU

- Ön ısıtma fonksiyonunu etkinleştirmek için ön ısıtma düğmesine basın. Bu fonksiyon 200°C'de 3 dakika sürer.
- İşlem tamamlandığında, yiyecekleri ekleyebilir ve cihazı kullanmaya başlayabilirsiniz.

CIHAZI KULLANMAYI BITİRDİĞİNİZDE

- Pişirme süresi bittiğinde, fritöz otomatik olarak duracaktır.
- Cihazın fişini elektrik şebekesinden çekin.
- Soğumaya bırakın.
- Cihazı temizlik bölümünde açıklandığı gibi temizleyin.

GÜVENLİK TERMAL KORUYUCUSU

- Cihaz, aşırı ısınmaya karşı korumak için bir güvenlik cihazı ile donatılmıştır.
- Cihaz kendi kendine kapanır ve tekrar açılmazsa, cihazın fişini elektrik şebekesinden çekin ve yeniden bağlamadan önce yaklaşık 15 dakika bekleyin. Makine yeniden çalışmazsa, yetkili bir teknik servis merkezine başvurun.

TEMİZLİK

- Herhangi bir temizlik işlemi yapmadan önce cihazın elektrik bağlantısını kesin ve soğumasını bekleyin.
- Ekipmanı birkaç damla bulaşık deterjanı damlatılmış nemli bir bezle temizleyin ve ardından kurulayın.

- Cihazı temizlemek için çözücüler veya çamaşır suyu gibi asit veya baz pH değerine sahip ürünler veya aşındırıcı ürünler kullanmayın.

- Cihazı asla suya veya başka bir sıvıya daldırmayın veya akan suyun altına koymayın.
- Cihazın düzenli olarak temizlenmesi ve yiyecek kalıntılarının giderilmesi tavsiye edilir.
- Cihaz iyi bir temizlik durumunda tutulmazsa, yüzeyi bozulabilir ve bu kaçınılmaz olarak cihazın ömrünü etkileyecek ve kullanımı güvensiz hale getirecektir.
- Yapışmaz tepsi bulaşık makinesinde temizlenmeye uygundur.

ÖNERİ TABLOSU

Burada farklı yemekleri kızartmak için zaman ve sıcaklık önerilerimizi bulabilirsiniz.

İçindekiler	Zaman (dakika)	Sıcaklık (°C)
Et	8-10	180
Tavuk	25-30	200
Karides	10	200
Balık	20	180
Pizza	8	200
Patates kızartması	15-30	200
Hamburgerler	7-14	180
Sebzeler	8-10	180
Pasta	30	160
Beacon	7	180
Nuggets	15	200
Tatlı patates	30	200

SORUN GIDERME

Problem	Olası neden	Çözüm
Ekran açılmıyor..	Elektrik kesintisi.	Güç kaynağı ekipmanının durumunu ve bakımını kontrol edin
	Elektrik prizinde güç veya zayıf temas.	
	Besleme voltajı ürünün nominal voltajıyla eşleşmiyor.	
	Devre kartı arızası	Teknik Destek Servisimizle İletişime Geçin
Yemekler az pişmiş/aşırı pişmiş.	Yanlış seçilmiş zaman veya sıcaklık.	Sıcaklığı ve pişirme süresini yiyecek miktarına ve pişirme tercihlerine göre ayarlayın.
	Kızartma tenceresinde çok fazla yemek var.	Çok fazla yemeğiniz varsa, bunları gruplar halinde kızartın. Kızartma kabında daha az yiyecek olması daha eşit bir ısınma sağlar.
İlk kullanım sırasında cihazdan duman çıkıyor.	Hava fritözünde antioksidan yağ izleri vardır.	Fritözü maksimum sıcaklıkta 10 ila 15 dakika önceden ısıtın.
Cihaz koku yayıyor.	Fritözün içinde yemek artıkları var.	Fritözü ve aksesuarlarını "Temizlik" bölümünde açıklandığı gibi temizleyin.
Kontrol paneli yanıt vermiyor.	Kontrol panelinde yağ veya su kalıntıları var	Kontrol panelini bir bezle temizleyin ve kurulayın.
	Ellerinizde yağ veya su kalıntıları var.	Ellerinizi yıkayın ve kurulayın.

NOT: Bu tabloya başvurduktan sonra sorunu hala çözemiyorsanız, lütfen Müşteri Destek ekibimizle iletişime geçin.

**FRYTKOWNICA POWIETRZNA
AIR FRY DIGITAL 360 XL****OPIS**

- A Cyfrowy panel sterowania
- B Główny korpus
- C Garnek do smażenia
- D Uchwyt
- E Nieprzylepiala taca
- F Przewód zasilający
- G Elementy grzejne

PANEL STEROWANIA

1. Przycisk wł.
2. Przycisk wyboru czasu
3. Przycisk wyboru temperatury
4. Przycisk zwiększania temperatury/czasu
5. Przycisk zmniejszania temperatury/czasu
6. Przycisk podgrzewania
7. Przyciski programu
8. Wyświetlacz
9. Wskaźniki temperatury
10. Wskaźniki czasu

UŻYTKOWANIE I PIELĘGNACJA

- Przed każdym użyciem należy całkowicie wyciągnąć przewód zasilający urządzenia.
- Proszę nie używać urządzenia, jeśli jego części lub akcesoria nie są prawidłowo zamontowane.
- Nie używać urządzenia, jeśli dołączone do niego akcesoria są uszkodzone. Należy je natychmiast wymienić.
- Nie używać pustego urządzenia.
- Proszę nie używać urządzenia, jeśli przycisk włączania/wyłączania nie działa prawidłowo.
- Nie wolno przenosić urządzenia podczas jego użytkowania.
- Aby utrzymać powłokę nieprzylepialą w dobrym stanie, nie należy używać na niej metalowych lub ostro zakończonych przyborów.
- Nie należy forsować wydajności pracy urządzenia.
- Proszę odłączyć urządzenie od zasilania, gdy nie jest używane i przed przystąpieniem do czyszczenia.
- Nie przechowywać ani nie transportować urządzenia, jeśli jest ono jeszcze gorące.

- Nigdy nie pozostawiać podłączonego urządzenia bez nadzoru, jeśli nie jest ono używane. Oszczęda to energię i wydłuża żywotność urządzenia.
- Proszę używać wyłącznie przyborów odpowiednich do pracy w wysokich temperaturach.
- Ustawienie regulatora temperatury na minimum nie oznacza wyłączenia urządzenia.
- Jako odniesienie, w załączonej tabeli znajdują Państwo zalecenia dotyczące temperatury i czasu gotowania dla kilku posiłków.

INSTRUKCJE UŻYTKOWANIA**PRZED UŻYCIEM**

- Proszę upewnić się, że całe opakowanie produktu zostało usunięte.
- Proszę uważnie przeczytać broszurę "Wskazówki bezpieczeństwa i ostrzeżenia" przed pierwszym użyciem
- Przed pierwszym użyciem produktu należy wyczyścić części, które będą miały kontakt z żywnością, w sposób opisany w części dotyczącej czyszczenia.

PROSZĘ UŻYWAĆ

- Przed podłączeniem należy całkowicie wyciągnąć przewód zasilający.
- Proszę podłączyć urządzenie do zasilania.
- Ostrożnie wyjąć garnek z frytkownicy.

Uwaga: Proszę nie używać garnka bez nieprzylepialej tacki.

Uwaga: proszę manipulować garnkiem za pomocą uchwytu. Proszę nie dotykać gorącego garnka.

- Proszę użyć przycisku nagrzewania wstępnego, aby upewnić się, że urządzenie jest gotowe w momencie wkładania żywności.
- Umieścić składniki, które mają być gotowane w garnku.
- Proszę umieścić garnek do smażenia wewnątrz frytkownicy.
- Wybrać żądaną temperaturę, naciskając pokrętko wyboru temperatury i wyregulować ją za pomocą przycisków zwiększania i zmniejszania.
- Wybrać żądany czas, naciskając pokrętko wyboru czasu i ustawić go za pomocą przycisków zwiększania i zmniejszania.
- Proszę nacisnąć przycisk włączania/wyłączania, aby rozpocząć proces gotowania.

Uwaga: jeśli chcą Państwo wstrząsnąć składnikami, proszę wyciągnąć garnek z urządzenia za uchwyt i potrząsnąć nim.

- Gdy czas gotowania dobiegnie końca, frytkownica wyemituje kilka sygnałów dźwiękowych i wyłączy się automatycznie.

UWAGA: garnek do smażenia, nieprzywierająca taca i jedzenie będą bardzo GORĄCE.

- Proszę sprawdzić, czy jedzenie jest ugotowane.
- Jeśli tak nie jest, proszę po prostu włożyć garnek z powrotem do frytkownicy i ustawić timer, aby smażyć jeszcze przez kilka minut.
- Proszę umieścić garnek na płaskiej powierzchni, która może pracować w wysokiej temperaturze.

CZAS I TEMPERATURA

- W razie potrzeby można również zmienić ustawienia temperatury i czasu.
- Czas gotowania można ustawić w zakresie od 1 do 60 minut, naciskając pokrętko wyboru czasu i używając przycisków zwiększania i zmniejszania. Każde naciśnięcie zwiększa lub zmniejsza czas o 1 minutę.
- Temperaturę gotowania można ustawić w zakresie od 80°C do 200°C, naciskając pokrętko wyboru temperatury i używając przycisków zwiększania i zmniejszania. Każde naciśnięcie zwiększa lub zmniejsza temperaturę o 5°C.
- Proszę nacisnąć i przytrzymać przyciski wyboru, aby szybko zwiększyć lub zmniejszyć czas i temperaturę.

WSTĘPNIE USTAWIONE PROGRAMY

- To urządzenie ma 12 wstępnie ustawionych programów.
- Aby wybrać program, proszę nacisnąć przycisk żądanego programu.
- Proszę nacisnąć przycisk włączania/wyłączania, aby rozpocząć proces gotowania.
- W razie potrzeby można również zmienić ustawienia temperatury i czasu dla zaprogramowanych programów, jak wyjaśniono w sekcji "CZAS I TEMPERATURA".

FUNKCJA PODGRZEWANIA

- Aby aktywować funkcję podgrzewania, proszę nacisnąć przycisk podgrzewania. Funkcja ta działa przez 3 minuty w temperaturze 200°C.
- Po zakończeniu można dodać jedzenie i rozpocząć korzystanie z urządzenia.

PO ZAKOŃCZENIU KORZYSTANIA Z URZĄDZENIA

- Gdy czas gotowania dobiegnie końca, frytkownica zatrzyma się automatycznie.
- Proszę odłączyć urządzenie od zasilania.
- Pozostawić do ostygnięcia.
- Proszę wyczyścić urządzenie w sposób opisany w części dotyczącej czyszczenia.

ZABEZPIECZENIE TERMICZNE

- Urządzenie jest wyposażone w urządzenie zabezpieczające przed przegrzaniem.
- Jeśli urządzenie wyłączy się i nie włączy ponownie, proszę odłączyć je od zasilania i odczekać około 15 minut przed ponownym podłączeniem. Jeśli urządzenie nie uruchomi się ponownie, proszę skontaktować się z autoryzowanym centrum serwisowym.

CZYSZCZENIE

- Przed przystąpieniem do czyszczenia należy odłączyć urządzenie od zasilania sieciowego i odczekać, aż ostygnie.
- Proszę wyczyścić urządzenie wilgotną szmatką z kilkoma kroplami płynu do mycia naczyń, a następnie wysuszyć.
- Do czyszczenia urządzenia nie należy używać rozpuszczalników ani produktów o kwaśnym lub zasadowym pH, takich jak wybielacze lub produkty ściernie.
- Proszę nigdy nie zanurzać urządzenia w wodzie lub innym płynie ani nie umieszczać go pod bieżącą wodą.
- Zaleca się regularne czyszczenie urządzenia i usuwanie resztek jedzenia.
- Jeśli urządzenie nie jest utrzymywane w dobrym stanie czystości, jego powierzchnia może ulec pogorszeniu, co nieuchronnie wpłynie na żywotność urządzenia i sprawi, że korzystanie z niego będzie niebezpieczne.
- Nieprzywierająca taca nadaje się do mycia w zmywarce.

TABELA ZALECEŃ

Tutaj znajdą Państwo nasze zalecenia dotyczące czasu i temperatury smażenia różnych potraw.

Składniki	Czas (minuty)	Temperatura (°C)
Mięso	8-10	180
Kurczak	25-30	200
Krewetki	10	200
Ryby	20	180
Pizza	8	200
Frytki	15-30	200
Hamburgery	7-14	180
Warzywa	8-10	180
Ciasto	30	160
Beacon	7	180
Bryłki	15	200
Słodki ziemniak	30	200

ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Problem	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
Ekran nie włącza się.	Awaria zasilania.	Sprawdzić stan i konserwację urządzeń zasilających
	Brak zasilania lub słaby kontakt z gniazdem zasilania.	
	Napięcie zasilania nie odpowiada napięciu znamionowemu produktu.	
	Awaria płytki drukowanej	Proszę skontaktować się z naszym Działem Wsparcia Technicznego
Jedzenie jest niedogotowane/ przegotowane.	Nieprawidłowo wybrany czas lub temperatura.	Dostosować temperaturę i czas gotowania w zależności od ilości jedzenia i preferencji gotowania.
	Za dużo jedzenia w garnku.	Jeśli mają Państwo zbyt dużo jedzenia, proszę smażyć je partiami. Mniejsza ilość jedzenia w garnku pozwala na bardziej równomierne podgrzewanie.
Podczas pierwszego użycia z urządzenia wydobywa się dym.	We frytkownicy powietrznej znajdują się śladowe ilości oleju przeciwutleniającego.	Rozgrzewać frytownicę przez 10 do 15 minut w maksymalnej temperaturze.
Urządzenie wydziela zapach.	Wewnątrz frytownicy znajdują się resztki jedzenia.	Proszę wyczyścić frytownicę i jej akcesoria zgodnie z opisem w sekcji "Czyszczenie".
Panel sterowania nie odpowiada.	Na panelu sterowania znajdują się pozostałości oleju lub wody	Wyczyścić i osuszyć panel sterowania szmatką.
	Na Państwa dłoniach znajdują się pozostałości oleju lub wody.	Proszę umyć i wysuszyć ręce.

UWAGA: Jeśli po zapoznaniu się z tą tabelą nadal nie możesz rozwiązać problemu, prosimy skontaktować się z naszym Działem Obsługi Klienta.

**ВЪЗДУШЕН ФРИТЮРНИК
AIR FRY DIGITAL 360 XL****ОПИСАНИЕ**

- A Цифров контролен панел
- B Основно тяло
- C Тенджер за пържене
- D Дръжка
- E Незалепваща тава
- F Захранващ кабел
- G Нагревателни елементи

ПАНЕЛ ЗА УПРАВЛЕНИЕ

1. Бутон за включване/изключване
2. Бутон за избор на време
3. Бутон за избор на температура
4. Бутон за увеличаване на температурата/ времето
5. Бутон за намаляване на температурата/ времето
6. Бутон за предварително нагряване
7. Бутони за програмиране
8. Дисплей
9. Температурни индикатори
10. Показатели за време

УПОТРЕБА И ГРИЖИ

- Преди всяка употреба издърпайте напълно захранващия кабел на уреда.
- Не използвайте уреда, ако частите или аксесоарите не са правилно монтирани.
- Не използвайте уреда, ако прикрепените към него аксесоари са дефектни. Заменете ги незабавно.
- Не използвайте уреда, когато е празен.
- Не използвайте уреда, ако бутонът за включване/ изключване не работи правилно.
- Не премествайте уреда, докато се използва.
- За да запазите незалепващото покритие в добро състояние, не използвайте метални или заострени прибори върху него.
- Не насилвайте работния капацитет на уреда.
- Изключете уреда от електрическата мрежа, когато не го използвате и преди да започнете почистване.
- Не съхранявайте и не транспортирайте уреда, ако той е все още горещ.

- Никога не оставяйте уреда свързан и без надзор, ако не се използва. Това спестява енергия и удължава живота на уреда.
- Използвайте само съдове, подходящи за работа при високи температури.
- Завъртането на температурния регулатор на минималната настройка не означава, че уредът е изключен.
- В приложената таблица можете да намерите препоръка за температурата и времето за готвене за няколко ястия.

ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА**ПРЕДИ УПОТРЕБА**

- Уверете се, че цялата опаковка на продукта е отстранена.
- Моля, прочетете внимателно брошурата "Съвети и предупреждения за безопасност" преди първата употреба
- Преди да използвате продукта за първи път, почистете частите, които ще бъдат в контакт с храна, по начина, описан в раздела за почистване.

ИЗПОЛЗВАЙТЕ

- Изтеглете напълно захранващия кабел, преди да го включите.
- Свържете уреда към електрическата мрежа.
- Внимателно извадете съда за пържене от фритюрника.

Забележка: Не използвайте съда за пържене без незалепващата тава в него.

Забележка: манипулирайте тенджерата за пържене с помощта на дръжката. Не докосвайте съда за пържене, когато е горещ.

- Използвайте бутон за предварително загряване, за да сте сигурни, че уредът е готов, когато поставите храната.
- Поставете съставките, които искате да готвите, в съда за пържене.
- Поставете съда за пържене във фритюрника.
- Изберете желаната температура, като натиснете копчето за избор на температура, и я регулирайте с бутоните за увеличаване и намаляване.
- Изберете желаното време, като натиснете копчето за избор на време, и го регулирайте с бутоните за увеличаване и намаляване.
- Натиснете бутона за включване/изключване, за да стартирате процеса на готвене.

Забележка: ако искате да разклатите съставките, издърпайте съда за пържене от уреда за дръжката и го разклатете.

- След като времето за готвене изтече, фритюрникът ще издаде няколко звукови сигнала и ще се изключи автоматично.

ВНИМАНИЕ: съдът за пържене, тавата с незалепащо покритие и храната ще бъдат много горещи.

- Проверете дали храната е сготвена.
- Ако не е, просто поставете съда за пържене обратно във фритюрника и настройте таймера да готви още няколко минути.
- Поставете съда за пържене върху равна повърхност, която може да работи при висока температура.

ВРЕМЕ И ТЕМПЕРАТУРА

- Ако желаете, можете също така да промените настройките за температура и време.
- Времето за готвене може да се настрои от 1 до 60 минути, като се натисне селекторът за време и се използват бутоните за увеличаване и намаляване. С всяко натискане времето се увеличава или намалява с 1 минута.
- Температурата на готвене може да се настрои от 80°C до 200°C, като се натисне селекторът за температура и се използват бутоните за увеличаване и намаляване. С всяко натискане температурата се увеличава или намалява с 5°C.
- Натиснете и задръжте бутоните за избор, за да увеличите или намалите бързо времето и температурата.

ПРЕДВАРИТЕЛНО ЗАДАДЕНИ ПРОГРАМИ

- Този уред има 12 предварително зададени програми.
- За да изберете програма, натиснете бутона на желаната програма.
- Натиснете бутона за включване/изключване, за да стартирате процеса на готвене.
- Ако желаете, можете също така да промените настройките на температурата и времето за предварително зададените програми, както е обяснено в раздел "ВРЕМЕ И ТЕМПЕРАТУРА".

ФУНКЦИЯ ЗА ПРЕДВАРИТЕЛНО ЗАГРЯВАНЕ

- За да активирате функцията за предварително нагряване, натиснете бутона за предварително нагряване. Тази функция продължава 3 минути при 200°C.
- След като приключи, можете да добавите храната и да започнете да използвате устройството.

СЛЕД КАТО ПРИКЛЮЧИТЕ С ИЗПОЛЗВАНЕТО НА УРЕДА

- Когато времето за готвене изтече, фритюрникът ще спре автоматично.
- Изключете уреда от електрическата мрежа.
- Оставете да изстине.
- Почистете уреда, както е обяснено в раздела за почистване.

ЗАЩИТЕН ТЕРМОЗАЩИТЕН ЕЛЕМЕНТ

- Уредът е снабден с предпазно устройство, което го предпазва от прегряване.
- Ако уредът се самоизключи и не се включи отново, изключете уреда от електрическата мрежа и изчакайте около 15 минути, преди да го включите отново. Ако уредът не се рестартира, свържете се с оторизиран център за техническо обслужване.

ПОЧИСТВАНЕ

- Изключете уреда от електрическата мрежа и го оставете да изстине, преди да извършвате почистване.
- Почистете оборудването с влажна кърпа с няколко капки течност за миене на съдове и след това подсушете.
- Не използвайте разтворители или продукти с киселинно или основно pH, като белина, или абразивни продукти за почистване на уреда.
- Никога не потапяйте уреда във вода или друга течност и не го поставяйте под течаща вода.
- Препоръчително е редовно да почиствате уреда и да отстранявате остатъците от храна.
- Ако уредът не се поддържа в добро състояние на чистота, повърхността му може да се влоши и това неминуемо ще се отрази на живота на уреда и ще го направи опасен за употреба.
- Тавата с незалепащо покритие е подходяща за почистване в съдомиялна машина.

ТАБЛИЦА ЗА ПРЕПОРЪКИ

Тук можете да намерите нашите препоръки за времето и температурата за пържене на различни ястия.

Съставки	Време (минути)	Температура (°C)
Месо	8-10	180
Пилешко	25-30	200
Скариди	10	200
Риба	20	180

Съставки	Време (минути)	Температура (°C)
Пица	8	200
Пържени картофи	15-30	200
Хамбургери	7-14	180
Зеленчуци	8-10	180
Торта	30	160
Beacon	7	180
Nuggets	15	200
Сладки картофи	30	200

ОТСТРАНЯВАНЕ НА НЕИЗПРАВНОСТИ

Проблем	Възможна причина	Решение
Екранът не се включва..	Прекъсване на захранването.	Проверка на състоянието и поддръжката на захранващото оборудване
	Захранващият контакт е без захранване или с лош контакт.	
	Захранващото напрежение не съответства на номиналното напрежение на продукта.	
	Повреда на платката	Свържете се с нашата служба за техническа поддръжка
Храната е недопечена или препечена.	Неправилно избрано време или температура.	Регулирайте температурата и времето за готвене в зависимост от количеството храна и предпочитанията за готвене.
	Твърде много храна в тенджерата за пържене.	Ако имате твърде много храна, пържете ги на порции. По-малкото количество храна в съда за пържене позволява по-равномерно загаряване.
По време на първата употреба от уреда излиза дим.	Във фритюрника има следи от антиоксидантно масло.	Загрейте фритюрника за 10 до 15 минути на максимална температура.
Уредът излъчва миризма.	Във фритюрника има остатъци от храна.	Почистете фритюрника и принадлежностите му, както е описано в раздел "Почистяване".
Контролният панел не реагира.	По контролния панел има остатъци от масло или вода	Почистете и подсушете контролния панел с кърпа.
	По ръцете ви има остатъци от масло или вода.	Измийте и подсушете ръцете си.

ЗАБЕЛЕЖКА: Ако след като се запознаете с тази таблица, все още не можете да разрешите проблема, моля, свържете се с нашия екип за поддръжка на клиенти.

**ΦΡΙΤΕΖΑ ΑΕΡΙΣ
AIR FRY DIGITAL 360 XL****ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ**

- A Ψηφιακός πίνακας ελέγχου
- B Κύριο σώμα
- C Τηγάνι
- D Λαβή
- E Αντικολλητικός δίσκος
- F Καλώδιο τροφοδοσίας
- G Στοιχεία θέρμανσης

ΠΙΝΑΚΑΣ ΕΛΕΓΧΟΥ

1. Κουμπί On/Off
2. Κουμπί επιλογής ώρας
3. Κουμπί επιλογής θερμοκρασίας
4. Κουμπί αύξησης θερμοκρασίας/χρόνου
5. Κουμπί μείωσης θερμοκρασίας/χρόνου
6. Κουμπί προθέρμανσης
7. Κουμπιά προγράμματος
8. Εμφάνιση
9. Δείκτες θερμοκρασίας
10. Δείκτες χρόνου

ΧΡΗΣΗ ΚΑΙ ΦΡΟΝΤΙΔΑ

- Τεντώστε πλήρως το καλώδιο τροφοδοσίας της συσκευής πριν από κάθε χρήση.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν τα εξαρτήματα ή τα αξεσουάρ δεν έχουν τοποθετηθεί σωστά.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν τα εξαρτήματα που είναι προσαρτημένα σε αυτήν είναι ελαττωματικά. Αντικαταστήστε τα αμέσως.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή όταν είναι άδεια.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν το κουμπί ενεργοποίησης/απενεργοποίησης δεν λειτουργεί σωστά.
- Μην μετακινείτε τη συσκευή κατά τη χρήση.
- Για να διατηρήσετε την αντικολλητική επεξεργασία σε καλή κατάσταση, μην χρησιμοποιείτε μεταλλικά ή αιχμηρά σκεύη πάνω της.
- Μην πιέζετε την ικανότητα εργασίας της συσκευής.
- Αποσυνδέστε τη συσκευή από το ηλεκτρικό δίκτυο όταν δεν τη χρησιμοποιείτε και πριν προβείτε σε οποιαδήποτε εργασία καθαρισμού.
- Μην αποθηκεύετε ή μεταφέρετε τη συσκευή εάν είναι ακόμα ζεστή.

- Ποτέ μην αφήνετε τη συσκευή συνδεδεμένη και χωρίς επίτηρηση αν δεν χρησιμοποιείται. Έτσι εξοικονομείτε ενέργεια και παρατείνετε τη διάρκεια ζωής της συσκευής.
- Χρησιμοποιείτε μόνο σκεύη κατάλληλα για την υποστήριξη υψηλών θερμοκρασιών.
- Η μετατροπή του ρυθμιστή θερμοκρασίας στην ελάχιστη ρύθμιση δεν σημαίνει ότι η συσκευή είναι απενεργοποιημένη.
- Για λόγους αναφοράς, στον πίνακα που επισυνάπτεται θα βρείτε μια σύσταση σχετικά με τη θερμοκρασία και το χρόνο μαγειρέματος για διάφορα γεύματα.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ**ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗ ΧΡΗΣΗ**

- Βεβαιωθείτε ότι έχει αφαιρεθεί ολόκληρη η συσκευασία του προϊόντος.
- Διαβάστε προσεκτικά το φυλλάδιο "Συμβουλές ασφαλείας και προειδοποιήσεις" πριν από την πρώτη χρήση.
- Πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν για πρώτη φορά, καθαρίστε τα μέρη που θα έρθουν σε επαφή με τρόφιμα με τον τρόπο που περιγράφεται στην ενότητα "Καθαρισμός".

ΧΡΗΣΗ

- Τεντώστε πλήρως το καλώδιο τροφοδοσίας πριν το συνδέσετε στην πρίζα.
- Συνδέστε τη συσκευή στο ηλεκτρικό δίκτυο.
- Βγάλτε προσεκτικά το τηγάνι από τη φριτέζα.

Σημείωση: Μην χρησιμοποιείτε το τηγάνι χωρίς τον αντικολλητικό δίσκο.

Σημείωση: χειριστείτε το τηγάνι χρησιμοποιώντας τη λαβή. Μην αγγίζετε το τηγάνι όταν είναι καυτό.

- Χρησιμοποιήστε το κουμπί προθέρμανσης για να βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι έτοιμη όταν τοποθετήσετε το φαγητό.
- Βάλτε τα υλικά που θέλετε να μαγειρέψετε μέσα στο τηγάνι.
- Εισάγετε το δοχείο τηγανίσματος μέσα στη φριτέζα.
- Επιλέξτε την επιθυμητή θερμοκρασία πατώντας το κουμπί επιλογής θερμοκρασίας και ρυθμίστε την με τα κουμπιά αύξησης και μείωσης.
- Επιλέξτε την επιθυμητή ώρα πατώντας το κουμπί επιλογής ώρας και ρυθμίστε την με τα κουμπιά αύξησης και μείωσης.
- Πατήστε το κουμπί on/off για να ξεκινήσει η διαδικασία μαγειρέματος.

Σημείωση: αν θέλετε να ανακινήσετε τα υλικά, βγάλτε το τηγάνι από τη συσκευή από τη λαβή και ανακινήστε το.

- Μόλις ο χρόνος μαγειρέματος φτάσει στο τέλος του, η φριτέζα θα ηχήσει αρκετές φορές και θα απενεργοποιηθεί αυτόματα.

ΠΡΟΣΟΧΗ: το τηγάνι, ο αντικολητικός δίσκος και το φαγητό θα είναι πολύ ΖΕΣΤΑ.

- Ελέγξτε ότι το φαγητό είναι μαγειρεμένο.
- Εάν δεν είναι, απλά τοποθετήστε το τηγάνι πίσω στη φριτέζα και ρυθμίστε το χρονόμετρο για να ψηθεί για μερικά λεπτά ακόμα.
- Τοποθετήστε το τηγάνι σε μια επίπεδη επιφάνεια που μπορεί να λειτουργήσει σε υψηλή θερμοκρασία.

ΧΡΟΝΟΣ ΚΑΙ ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑ

- Εάν επιθυμείτε, μπορείτε επίσης να αλλάξετε τις ρυθμίσεις θερμοκρασίας και ώρας.
- Ο χρόνος μαγειρέματος μπορεί να ρυθμιστεί από 1 έως 60 λεπτά πατώντας τον επιλογέα χρόνου και χρησιμοποιώντας τα κουμπιά αύξησης και μείωσης. Κάθε πάτημα αυξάνει ή μειώνει το χρόνο κατά 1 λεπτό.
- Η θερμοκρασία μαγειρέματος μπορεί να ρυθμιστεί από 80°C έως 200°C πατώντας τον επιλογέα θερμοκρασίας και χρησιμοποιώντας τα κουμπιά αύξησης και μείωσης. Κάθε πάτημα αυξάνει ή μειώνει τη θερμοκρασία κατά 5°C.
- Πατήστε παρατεταμένα τα κουμπιά επιλογής για να αυξήσετε ή να μειώσετε γρήγορα το χρόνο και τη θερμοκρασία.

ΠΡΟΚΑΘΟΡΙΣΜΕΝΑ ΠΡΟΓΡΑΜΜΑΤΑ

- Αυτή η συσκευή διαθέτει 12 προκαθορισμένα προγράμματα.
- Για να επιλέξετε ένα πρόγραμμα, πατήστε το επιθυμητό κουμπί προγράμματος.
- Πατήστε το κουμπί on/off για να ξεκινήσει η διαδικασία μαγειρέματος.
- Εάν επιθυμείτε, μπορείτε επίσης να αλλάξετε τις ρυθμίσεις θερμοκρασίας και ώρας για τα προκαθορισμένα προγράμματα, όπως εξηγείται στην ενότητα "ΧΡΟΝΟΣ ΚΑΙ ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑ".

ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑ ΠΡΟΘΕΡΜΑΝΣΗΣ

- Για να ενεργοποιήσετε τη λειτουργία προθέρμανσης, πατήστε το κουμπί προθέρμανσης. Αυτή η λειτουργία διαρκεί 3 λεπτά στους 200°C.
- Μόλις ολοκληρωθεί, μπορείτε να προσθέσετε το φαγητό και να αρχίσετε να χρησιμοποιείτε τη συσκευή.

ΜΟΛΙΣ ΤΕΛΕΙΩΣΕΤΕ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΤΗΣ ΣΥΣΚΕΥΗΣ

- Όταν τελειώσει ο χρόνος μαγειρέματος, η φριτέζα θα σταματήσει αυτόματα.
- Αποσυνδέστε τη συσκευή από το ηλεκτρικό δίκτυο.
- Αφήστε το να κρυώσει.
- Καθαρίστε τη συσκευή όπως περιγράφεται στην ενότητα καθαρισμού.

ΘΕΡΜΙΚΟ ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΤΙΚΟ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ

- Η συσκευή είναι εξοπλισμένη με μια διάταξη ασφαλείας για την προστασία της από υπερθέρμανση.
- Εάν η συσκευή απενεργοποιηθεί και δεν ενεργοποιηθεί ξανά, αποσυνδέστε τη συσκευή από την παροχή ρεύματος και περιμένετε περίπου 15 λεπτά πριν την επανασυνδέσετε. Εάν η συσκευή δεν επανεκκινηθεί, επικοινωνήστε με ένα εξουσιοδοτημένο κέντρο τεχνικής εξυπηρέτησης.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ

- Αποσυνδέστε τη συσκευή από την παροχή ρεύματος και αφήστε την να κρυώσει πριν εκτελέσετε οποιαδήποτε εργασία καθαρισμού.
- Καθαρίστε τον εξοπλισμό με ένα υγρό πανί με λίγες σταγόνες απορρυπαντικού και, στη συνέχεια, στεγνώστε.
- Μην χρησιμοποιείτε διαλύτες ή προϊόντα με όξινο ή βασικό pH, όπως χλωρίνη, ή λειαντικά προϊόντα, για τον καθαρισμό της συσκευής.
- Ποτέ μην βυθίζετε τη συσκευή σε νερό ή οποιοδήποτε άλλο υγρό και μην την τοποθετείτε κάτω από τρεχούμενο νερό.
- Συνιστάται να καθαρίζετε τακτικά τη συσκευή και να απομακρύνετε τυχόν υπολείμματα τροφών.
- Εάν η συσκευή δεν διατηρείται σε καλή κατάσταση καθαριότητας, η επιφάνειά της μπορεί να αλλοιωθεί και αυτό θα επηρεάσει αναπόφευκτα τη διάρκεια ζωής της συσκευής και θα καταστήσει τη χρήση της μη ασφαλή.
- Ο αντικολητικός δίσκος είναι κατάλληλος για καθαρισμό στο πλυντήριο πιάτων.

ΠΙΝΑΚΑΣ ΣΥΣΤΑΣΕΩΝ

Εδώ μπορείτε να βρείτε τις συστάσεις μας σχετικά με το χρόνο και τη θερμοκρασία για το τηγάνισμα διαφόρων γευμάτων.

Συστατικά	Χρόνος (λεπτά)	Θερμοκρασία (°C)
Κρέας	8-10	180
Κοτόπουλο	25-30	200
Γαρίδες	10	200

Συστατικά	Χρόνος (λεπτά)	Θερμοκρασία (°C)
Ψάρια	20	180
Πίτσα	8	200
Γαλλικές πατάτες	15-30	200
Χάμπουργκερ	7-14	180
Λαχανικά	8-10	180
Κέικ	30	160
Φάρος	7	180
Nuggets	15	200
Γλυκοπατάτα	30	200

ΑΝΤΙΜΕΤΩΠΙΣΗ ΠΡΟΒΛΗΜΑΤΩΝ

Πρόβλημα	Πιθανή αιτία	Λύση
Η οθόνη δεν ανάβει..	Διακοπή ρεύματος.	Ελέγξτε την κατάσταση και τη συντήρηση του εξοπλισμού παροχής ρεύματος
	Πρίζα με ρεύμα ή κακή επαφή.	
	Η τάση τροφοδοσίας δεν αντιστοιχεί στην ονομαστική τάση του προϊόντος.	Επικοινωνήστε με την Υπηρεσία Τεχνικής Υποστήριξης
	Βλάβη πλακέτας κυκλώματος	
Το φαγητό είναι μισοψημένο/ υπερψημένο.	Λανθασμένη επιλεγμένη ώρα ή θερμοκρασία.	Ρυθμίστε τη θερμοκρασία και το χρόνο μαγειρέματος ανάλογα με την ποσότητα του φαγητού και τις προτιμήσεις μαγειρέματος.
	Πολύ φαγητό στο τηγάνι.	Αν έχετε πολύ φαγητό, τηγανίστε τα σε παρτίδες. Λιγότερα τρόφιμα στο τηγάνι επιτρέπουν πιο ομοιόμορφη θέρμανση.
Κατά την πρώτη χρήση βγαίνει καπνός από τη συσκευή.	Υπάρχουν ίχνη αντιοξειδωτικού ελαίου στη φριτέζα αέρος.	Προθερμάνετε τη φριτέζα για 10 έως 15 λεπτά στη μέγιστη θερμοκρασία.
Η συσκευή εκπέμπει μια μυρωδιά.	Υπάρχουν υπολείμματα τροφών στο εσωτερικό της φριτέζας.	Καθαρίστε τη φριτέζα και τα εξαρτήματά της όπως περιγράφεται στην ενότητα "Καθαρισμός".
Ο πίνακας ελέγχου δεν ανταποκρίνεται.	Υπάρχουν υπολείμματα λαδιού ή νερού στον πίνακα ελέγχου	Καθαρίστε και στεγνώστε τον πίνακα ελέγχου με ένα πανί.
	Υπάρχουν υπολείμματα λαδιού ή νερού στα χέρια σας.	Πλύνετε και στεγνώστε τα χέρια σας.

ΣΗΜΕΙΩΣΗ: Εάν και μετά την αναφορά σε αυτόν τον πίνακα δεν μπορείτε να επιλύσετε το πρόβλημα, παρακαλούμε επικοινωνήστε με την ομάδα υποστήριξης πελατών μας.

**ФРИТЮРНИЦА
AIR FRY DIGITAL 360 XL****ОПИСАНИЕ**

- A Цифровая панель управления
- B Основное тело
- C Горшок для жарки
- D Ручка
- E Поднос с антипригарным покрытием
- F Шнур питания
- G Нагревательные элементы

ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ

1. Кнопка включения/выключения
2. Кнопка селектора времени
3. Кнопка выбора температуры
4. Кнопка увеличения температуры/времени
5. Кнопка уменьшения температуры/времени
6. Кнопка предварительного нагрева
7. Программные кнопки
8. Дисплей
9. Индикаторы температуры
10. Индикаторы времени

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ И УХОД

- Перед каждым использованием полностью вытягивайте сетевой шнур прибора.
- Не используйте прибор, если детали или аксессуары установлены неправильно.
- Не используйте прибор, если прилагаемые к нему аксессуары неисправны. Немедленно замените их.
- Не используйте прибор пустым.
- Не пользуйтесь прибором, если кнопка включения/выключения не работает должным образом.
- Не перемещайте прибор во время использования.
- Чтобы сохранить антипригарную обработку в хорошем состоянии, не используйте на ней металлические или заостренные предметы.
- Не форсируйте рабочий потенциал прибора.
- Отключайте прибор от сети, когда он не используется, и перед тем, как приступить к чистке.
- Не храните и не транспортируйте прибор, если он еще горячий.
- Никогда не оставляйте подключенный прибор без присмотра, если он не используется. Это сэкономит энергию и продлит срок службы прибора.

- Используйте только посуду, подходящую для поддержания высоких температур.
- Переключение регулятора температуры на минимальную настройку не означает, что прибор выключен.
- В качестве справки, в прилагаемой таблице Вы найдете рекомендации по температуре и времени приготовления для нескольких блюд.

ИНСТРУКЦИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ**ПЕРЕД ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ**

- Убедитесь, что упаковка продукта полностью удалена.
- Перед первым использованием внимательно прочитайте буклет "Советы и предупреждения по безопасности".
- Перед первым использованием прибора очистите детали, которые будут соприкасаться с пищей, способом, описанным в разделе "Чистка".

ИСПОЛЬЗУЙТЕ

- Полностью вытяните шнур питания, прежде чем подключать его к сети.
- Подключите прибор к электросети.
- Осторожно выньте кастрюлю для жарки из фритюрницы.

Примечание: Не используйте кастрюлю для жарки без антипригарного поддона.

Примечание: управляйте жаровней с помощью ручки. Не прикасайтесь к жаровне, когда она горячая.

- Используйте кнопку предварительного нагрева, чтобы убедиться, что прибор будет готов к тому моменту, когда Вы положите в него продукты.
- Положите ингредиенты, которые Вы хотите приготовить, в кастрюлю для жарки.
- Вставьте кастрюлю для жарки внутрь фритюрницы.
- Выберите нужную температуру, нажав на ручку селектора температуры, и отрегулируйте ее с помощью кнопок увеличения и уменьшения.
- Выберите нужное время, нажав на ручку селектора времени, и отрегулируйте его с помощью кнопок увеличения и уменьшения.
- Нажмите кнопку включения/выключения, чтобы начать процесс приготовления.

Примечание: если Вы хотите встряхнуть ингредиенты, вытащите кастрюлю для жарки из прибора за ручку и встряхните ее.

- Когда время приготовления подойдет к концу, фритюрница подаст несколько звуковых сигналов и автоматически выключится.

ВНИМАНИЕ: кастрюля для жарки, противень с антипригарным покрытием и пицца будут очень горячими.

- Убедитесь, что еда приготовлена.
- Если нет, просто поместите кастрюлю обратно во фритюрницу и установите таймер, чтобы готовить еще несколько минут.
- Поставьте кастрюлю для жарки на плоскую поверхность, способную работать при высокой температуре.

ВРЕМЯ И ТЕМПЕРАТУРА

- При желании Вы также можете изменить настройки температуры и времени.
- Время приготовления можно установить от 1 до 60 минут, нажав на селектор времени и используя кнопки увеличения и уменьшения. Каждое нажатие увеличивает или уменьшает время на 1 минуту.
- Температуру приготовления можно установить в диапазоне от 80°C до 200°C, нажав на селектор температуры и используя кнопки увеличения и уменьшения. Каждое нажатие увеличивает или уменьшает температуру на 5°C.
- Нажмите и удерживайте кнопки селектора, чтобы быстро увеличить или уменьшить время и температуру.

ПРЕДУСТАНОВЛЕННЫЕ ПРОГРАММЫ

- Этот прибор имеет 12 предустановленных программ.
- Чтобы выбрать программу, нажмите кнопку нужной программы.
- Нажмите кнопку включения/выключения, чтобы начать процесс приготовления.
- При желании Вы также можете изменить настройки температуры и времени для предустановленных программ, как описано в разделе "ВРЕМЯ И ТЕМПЕРАТУРА".

ФУНКЦИЯ ПРЕДВАРИТЕЛЬНОГО НАГРЕВА

- Чтобы активировать функцию предварительного нагрева, нажмите кнопку предварительного нагрева. Эта функция длится 3 минуты при температуре 200°C.
- После этого Вы можете добавить продукты и начать пользоваться прибором.

ПОСЛЕ ТОГО, КАК ВЫ ЗАКОНЧИЛИ ПОЛЬЗОВАТЬСЯ ПРИБОРОМ

- Когда время приготовления закончится, фритюрница автоматически остановится.
- Отключите прибор от сети.
- Дайте остыть.
- Очистите прибор, как описано в разделе "Чистка".

ЗАЩИТНЫЙ ТЕРМОПРОТЕКТОР

- Прибор оснащен защитным устройством, предохраняющим его от перегрева.
- Если прибор выключился и не включается снова, отключите его от сети и подождите примерно 15 минут, прежде чем снова подключать. Если прибор не перезапускается, обратитесь в авторизованный центр технического обслуживания.

УБОРКА

- Отключите прибор от электросети и дайте ему остыть, прежде чем приступать к чистке.
- Очистите оборудование влажной тканью с несколькими каплями моющего средства, а затем вытрите насухо.
- Не используйте для чистки прибора растворители, средства с кислотным или основным pH, такие как отбеливатель, или абразивные средства.
- Никогда не погружайте прибор в воду или любую другую жидкость и не ставьте его под проточную воду.
- Рекомендуется регулярно чистить прибор и удалять остатки пищи.
- Если прибор не содержать в чистоте, его поверхность может испортиться, что неизбежно повлияет на срок службы прибора и сделает его использование небезопасным.
- Поднос с антипригарным покрытием можно мыть в посудомоечной машине.

ТАБЛИЦА РЕКОМЕНДАЦИЙ

Здесь Вы найдете наши рекомендации по времени и температуре для жарки различных блюд.

Ингредиенты	Время (минуты)	Температура (°C)
Мясо	8-10	180
Курица	25-30	200
Креветки	10	200
Рыба	20	180
Пицца	8	200

Ингредиенты	Время (минуты)	Температура (°C)
Картофель фри	15-30	200
Гамбургеры	7-14	180
Овощи	8-10	180
Торт	30	160
Маяк	7	180
Наггетсы	15	200
Сладкий картофель	30	200

УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДОК

Проблема	Возможная причина	Решение
Экран не включается.	Отказ питания.	Проверьте состояние и обслуживание оборудования электропитания
	Розетка с питанием или плохим контактом.	
	Напряжение питания не соответствует номинальному напряжению продукта.	
	Неисправность печатной платы	Свяжитесь с нашей службой технической поддержки
Еда недоварена/переварена.	Неправильно выбранное время или температура.	Отрегулируйте температуру и время приготовления в зависимости от количества продуктов и предпочтений.
	Слишком много продуктов в кастрюле для жарки.	Если у Вас слишком много продуктов, жарьте их партиями. Меньшее количество продуктов в кастрюле для жарки обеспечивает более равномерный нагрев.
Во время первого использования из прибора выходит дым.	В воздушной фритюрнице содержатся следы антиоксидантного масла.	Разогрейте фритюрницу в течение 10 - 15 минут при максимальной температуре.
Прибор издает запах.	Внутри фритюрницы есть остатки пищи.	Очистите фритюрницу и аксессуары, как описано в разделе "Очистка".
Панель управления не реагирует.	На панели управления имеются остатки масла или воды	Очистите и высушите панель управления с помощью ткани.
	На Ваших руках остались следы масла или воды.	Вымойте и высушите руки.

ПРИМЕЧАНИЕ: Если после обращения к этой таблице Вы все еще не можете решить проблему, пожалуйста, свяжитесь с нашей службой поддержки клиентов.

**FRITUREGRYDE
AIR FRY DIGITAL 360 XL****BESKRIVELSE**

- A Digitalt kontrolpanel
- B Hoveddelen af kroppen
- C Stegegryde
- D Håndtag
- E Non-stick bakke
- F Forsyningskabel
- G Varmeelementer

KONTROLPANEL

1. On/Off-knap
2. Knap til valg af tid
3. Knap til valg af temperatur
4. Øg temperatur/tid-knap
5. Knap til at sænke temperatur/tid
6. Knap til forvarmning
7. Programknapper
8. Skærm
9. Temperaturindikatorer
10. Tidsindikatorer

BRUG OG PLEJE

- Træk apparatets forsyningsledning helt ud før hver brug.
- Brug ikke apparatet, hvis delene eller tilbehøret ikke er monteret korrekt.
- Brug ikke apparatet, hvis det tilbehør, der er monteret på det, er defekt. Udskift det med det samme.
- Brug ikke apparatet, når det er tomt.
- Brug ikke apparatet, hvis tænd/sluk-knappen ikke fungerer korrekt.
- Flyt ikke apparatet, mens det er i brug.
- For at holde non-stick-behandlingen i god stand må du ikke bruge metal eller spidse redskaber på den.
- Tving ikke apparatets arbejdskapacitet.
- Tag stikket ud af stikkontakten, når apparatet ikke er i brug, og før du begynder at gøre rent.
- Apparatet må ikke opbevares eller transporteres, hvis det stadig er varmt.
- Lad aldrig apparatet være tilsluttet og uden opsyn, hvis det ikke er i brug. Det sparer energi og forlænger apparatets levetid.
- Brug kun redskaber, der kan tåle høje temperaturer.

- At dreje temperaturregulatoren til den mindste indstilling betyder ikke, at apparatet er slukket.
- Som reference finder du i den vedlagte tabel en anbefaling om tilberedningstemperatur og -tid for flere måltider.

INSTRUKTIONER TIL BRUG**FØR BRUG**

- Sørg for, at hele produktets emballage er fjernet.
- Læs omhyggeligt hæftet "Sikkerhedsråd og advarsler" før første brug.
- Før du bruger produktet første gang, skal du rengøre de dele, der kommer i kontakt med fødevarer, på den måde, der er beskrevet i afsnittet om rengøring.

BRUG

- Træk ledningen helt ud, før du sætter den i stikkontakten.
- Tilslut apparatet til lysnettet.
- Tag forsigtigt stegegryden ud af frituregryden.

Bemærk: Brug ikke stegegryden uden non-stick-bakken i den.

Bemærk: Manipuler stegegryden ved hjælp af håndtaget. Rør ikke ved stegegryden, når den er varm.

- Brug forvarmningsknappen til at sikre, at apparatet er klar, når du sætter maden ind.
- Læg de ingredienser, du vil tilberede, i stegegryden.
- Sæt stegegryden ind i frituregryden.
- Vælg den ønskede temperatur ved at trykke på temperaturvælgeren, og juster den med knapperne til at øge og mindske temperaturen.
- Vælg den ønskede tid ved at trykke på tidsvælgerknappen, og juster den med knapperne til at øge og mindske tiden.
- Tryk på tænd/sluk-knappen for at starte tilberedningsprocessen.

Bemærk: Hvis du vil ryste ingredienserne, skal du trække stegegryden ud af apparatet i håndtaget og ryste den.

- Når tilberedningstiden er slut, bipper frituregryden flere gange og slukker automatisk.

FORSIGTIG: Stegegryden, non-stick-bakken og maden bliver meget VARME.

- Tjek, at maden er tilberedt.
- Hvis den ikke er det, skal du bare sætte gryden tilbage i frituregryden og indstille timeren til at stege i et par minutter mere.

- Stil stegegylden på en flad overflade, der kan tåle at arbejde ved høj temperatur.

TID OG TEMPERATUR

- Hvis du ønsker det, kan du også ændre temperatur- og tidsindstillingerne.
- Tilberedningstiden kan indstilles fra 1 til 60 minutter ved at trykke på tidsvælgeren og bruge forøgelses- og formindskelsesknapperne. Hvert tryk øger eller reducerer tiden med 1 minut.
- Tilberedningstemperaturen kan indstilles fra 80 °C til 200 °C ved at trykke på temperaturvælgeren og bruge knapperne til at hæve og sænke temperaturen. Hvert tryk øger eller sænker temperaturen med 5 °C.
- Tryk og hold valgknapperne nede for hurtigt at øge eller mindske tiden og temperaturen.

FORUDINDSTILLEDE PROGRAMMER

- Dette apparat har 12 forudindstillede programmer.
- For at vælge et program skal du trykke på den ønskede programknap.
- Tryk på tænd/sluk-knappen for at starte tilberedningsprocessen.
- Hvis du ønsker det, kan du også ændre temperatur- og tidsindstillingerne for de forudindstillede programmer som beskrevet i afsnittet "TID OG TEMPERATUR".

FORVARMINGSFUNKTION

- Tryk på forvarmingsknappen for at aktivere forvarmingsfunktionen. Denne funktion varer 3 minutter ved 200°C.
- Når den er færdig, kan du tilføje maden og begynde at bruge apparatet.

NÅR DU ER FÆRDIG MED AT BRUGE APPARATET

- Når tilberedningstiden er slut, stopper frituregylden automatisk.
- Tag stikket ud af stikkontakten.
- Lad det køle af.
- Rengør apparatet som beskrevet i afsnittet om rengøring.

TERMISK SIKKERHEDSBESKYTTELSE

- Apparatet er udstyret med en sikkerhedsanordning, der beskytter det mod overophedning.
- Hvis apparatet slukker af sig selv og ikke tænder igen, skal du tage stikket ud af stikkontakten og vente ca. 15 minutter, før du tilslutter det igen. Hvis maskinen ikke genstarter, skal du kontakte et autoriseret teknisk servicecenter.

RENGØRING

- Tag apparatet ud af stikkontakten, og lad det køle af, før du udfører rengøringsarbejde.
- Rengør udstyret med en fugtig klud med et par dråber opvaskemiddel, og tør det derefter.
- Brug ikke opløsningsmidler eller produkter med en sur eller basisk pH-værdi som f.eks. blegemiddel eller slibende produkter til rengøring af apparatet.
- Nedsæk aldrig apparatet i vand eller anden væske, og sæt det aldrig under rindende vand.
- Det anbefales at rengøre apparatet regelmæssigt og fjerne eventuelle madrester.
- Hvis apparatet ikke holdes rent, kan overfladen blive forringet, og det vil uundgåeligt påvirke apparatets levetid og gøre det usikkert at bruge.
- Non-stick-bakken er velegnet til rengøring i opvaskemaskinen.

TABEL MED ANBEFALINGER

Her kan du finde vores anbefalinger til tid og temperatur for stegning af forskellige måltider.

Ingredienser	Tid (minutter)	Temperatur (°C)
Kød	8-10	180
Kylling	25-30	200
Rejer	10	200
Fisk	20	180
Pizza	8	200
Pommes frites	15-30	200
Hamburgere	7-14	180
Grøntsager	8-10	180
Kage	30	160
Fyrtårn	7	180
Nuggets	15	200
Sød kartoffel	30	200

FEJLFINDING

Problem	Mulig årsag	Løsning
Skærmen tænder ikke.	Strømsvigt.	Tjek tilstanden og vedligeholdelsen af strømforsyningsudstyret
	Stikkontakt med strøm eller dårlig kontakt.	
	Forsyningsspændingen stemmer ikke overens med produktets nominelle spænding.	
	Fejl på kredsløbskortet	Kontakt vores tekniske support
Maden er undertilberedt/ overtilberedt.	Forkert valgt tid eller temperatur.	Juster temperaturen og tilberedningstiden efter mængden af mad og tilberedningspræferencer.
	For meget mad i stegegryden.	Hvis du har for meget mad, så steg det i portioner. Mindre mad i stegegryden giver en mere jævn opvarmning.
Der kommer røg ud af apparatet under den første brug.	Der er spor af antioxidantolie i frituregryden.	Forvarm frituregryden i 10 til 15 minutter ved maksimal temperatur.
Apparatet udsender en lugt.	Der er madrester inde i frituregryden.	Rengør frituregryden og dens tilbehør som beskrevet i afsnittet "Rengøring".
Kontrolpanelet reagerer ikke.	Der er olie- eller vandrester på kontrolpanelet	Rengør og tør kontrolpanelet med en klud.
	Der er olie- eller vandrester på dine hænder.	Vask og tør dine hænder.

BEMÆRK: Hvis du stadig ikke kan løse problemet efter at have kigget i denne tabel, bedes du kontakte vores kundesupport.

NO

Norsk (Oversatt fra originale instruksjoner)

**FRITYRGRYTE
AIR FRY DIGITAL 360 XL**

BESKRIVELSE

- A Digitalt kontrollpanel
- B Hoveddelen
- C Stekegryte
- D Håndtak
- E Non-stick brett
- F Tilførselsledning
- G Varmeelementer

KONTROLLPANEL

1. På/av-knapp
2. Knapp for valg av klokkeslett
3. Knapp for valg av temperatur
4. Knapp for å øke temperatur/tid
5. Knapp for å senke temperatur/tid
6. Knapp for forvarming
7. Programknapper
8. Visning
9. Temperaturindikatorer
10. Tidsindikatorer

BRUK OG STELL

- Trekk ut apparatets tilførselsledning helt før hver bruk.
- Ikke bruk apparatet hvis delene eller tilbehøret ikke er riktig montert.
- Ikke bruk apparatet hvis tilbehøret som er festet til det, er defekt. Skift dem ut umiddelbart.
- Ikke bruk apparatet når det er tomt.
- Ikke bruk apparatet hvis av/på-knappen ikke fungerer som den skal.
- Ikke flytt apparatet mens det er i bruk.
- For å holde non-stick-behandlingen i god stand, må du ikke bruke metall eller spisse redskaper på den.
- Ikke tving apparatets arbeidskapasitet.
- Koble apparatet fra strømmettet når det ikke er i bruk, og før du begynner å rengjøre det.
- Ikke oppbevar eller transporter apparatet hvis det fortsatt er varmt.
- La aldri apparatet være tilkoblet og uten tilsyn når det ikke er i bruk. Dette sparer energi og forlenger apparatets levetid.
- Bruk kun redskaper som tåler høye temperaturer.

- Å sette temperaturregulatoren på minimum innstilling betyr ikke at apparatet er slått av.
- Som en referanse finner du i den vedlagte tabellen en anbefaling om tilberedningstemperatur og -tid for flere måltider.

INSTRUKSJONER FOR BRUK

FØR BRUK

- Forsikre deg om at hele produktets emballasje er fjernet.
- Les nøye gjennom heftet "Sikkerhetsråd og advarsler" før første gangs bruk
- Før du bruker produktet for første gang, må du rengjøre de delene som kommer i kontakt med matvarer, på den måten som er beskrevet i avsnittet om rengjøring.

BRUK

- Trekk ut strømledningen helt før du kobler den til.
- Koble apparatet til strømmettet.
- Ta stekegryten forsiktig ut av frytkokeren.

Merk: Ikke bruk stekepannen uten non-stick-brettet i.

Merk: Manipuler stekepannen ved hjelp av håndtaket. Ikke ta på stekepannen når den er varm.

- Bruk forvarmingsknappen for å sikre at apparatet er klart når du setter inn maten.
- Legg ingrediensene du vil tilberede i stekepannen.
- Sett frytgrøyten inn i frytkokeren.
- Velg ønsket temperatur ved å trykke på temperaturvelgeren, og juster den ved hjelp av knappene for å øke og redusere temperaturen.
- Velg ønsket tid ved å trykke på tidsvelgeren, og juster den ved hjelp av knappene for å øke og redusere tiden.
- Trykk på av/på-knappen for å starte tilberedningsprosessen.

Merk: Hvis du vil riste ingrediensene, trekker du stekepannen ut av apparatet i håndtaket og rister den.

- Når steketiden er over, piper frytgrøyten flere ganger og slår seg av automatisk.

FORSIKTIG: Stekegryte, non-stick-brett og mat blir veldig VARME.

- Kontroller at maten er ferdig tilberedt.
- Hvis den ikke er det, setter du bare gryten tilbake i frytgrøyten og stiller inn timeren til å steke i noen minutter til.
- Plasser stekepannen på et flatt underlag som tåler høy temperatur.

TID OG TEMPERATUR

- Hvis du ønsker det, kan du også endre temperatur- og tidsinnstillingene.
- Steketiden kan stilles inn fra 1 til 60 minutter ved å trykke på tidsvelgeren og bruke knappene for å øke og redusere tiden. Hvert trykk øker eller reduserer tiden med 1 minutt.
- Tilberedningstemperaturen kan stilles inn fra 80 °C til 200 °C ved å trykke på temperaturvelgeren og bruke knappene for å øke og redusere temperaturen. Hvert trykk øker eller senker temperaturen med 5 °C.
- Trykk og hold inne valgknappene for å øke eller redusere tiden og temperaturen raskt.

FORHÅNDSINNSTILTE PROGRAMMER

- Dette apparatet har 12 forhåndsinnstilte programmer.
- For å velge et program trykker du på ønsket programknapp.
- Trykk på av/på-knappen for å starte tilberedningsprosessen.
- Hvis du ønsker det, kan du også endre temperatur- og tidsinnstillingene for de forhåndsinnstilte programmene som beskrevet i avsnittet "TID OG TEMPERATUR".

FORVARMINGSFUNKSJON

- Trykk på forvarmingsknappen for å aktivere forvarmingsfunksjonen. Denne funksjonen varer i 3 minutter ved 200 °C.
- Når den er ferdig, kan du legge i maten og begynne å bruke apparatet.

NÅR DU ER FERDIG MED Å BRUKE APPARATET

- Når steketiden er ferdig, stopper fritrykokeren automatisk.
- Koble apparatet fra strømmettet.
- La den kjøle seg ned.
- Rengjør apparatet slik det er forklart i avsnittet om rengjøring.

TERMISK SIKKERHETSBESKYTTELSE

- Apparatet er utstyrt med en sikkerhetsanordning for å beskytte det mot overoppheting.
- Hvis apparatet slår seg av og ikke slår seg på igjen, må du trekke ut støpselet fra strømmettet og vente i ca. 15 minutter før du kobler det til igjen. Hvis maskinen ikke starter på nytt, må du kontakte et autorisert teknisk servicesenter.

RENGJØRING

- Koble apparatet fra strømmettet og la det kjøle seg ned før du utfører rengjøringsarbeid.

- Rengjør utstyret med en fuktig klut med noen dråper oppvaskmiddel, og tørk det deretter.
- Ikke bruk løsemidler eller produkter med sur eller basisk pH-verdi, som blekemiddel eller slipende produkter, til rengjøring av apparatet.
- Apparatet må aldri senkes ned i vann eller annen væske eller plasseres under rennende vann.
- Det anbefales å rengjøre apparatet regelmessig og fjerne eventuelle matrester.
- Hvis apparatet ikke holdes i god renholdstilstand, kan overflaten forringes, noe som uunngåelig vil påvirke apparatets levetid og gjøre det utrygt å bruke.
- Non-stick-skuffen kan rengjøres i oppvaskmaskinen.

ANBEFALINGSTABELL

Her finner du våre anbefalinger om tid og temperatur for steking av ulike retter.

Ingredienser	Tid (minutter)	Temperatur (°C)
Kjøtt	8-10	180
Kylling	25-30	200
Reker	10	200
Fisk	20	180
Pizza	8	200
Pommes frites	15-30	200
Hamburgere	7-14	180
Grønnsaker	8-10	180
Kake	30	160
Fyrtårn	7	180
Nuggets	15	200
Søtpotet	30	200

FEILSØKING

Problem	Mulig årsak	Løsning
Skjermen slår seg ikke på...	Strømbrydd.	Kontroller tilstanden og vedlikeholdet av strømforsyningsutstyret
	Strømuttak med strøm eller dårlig kontakt.	
	Forsyningsspenningen stemmer ikke overens med produktets nominelle spenning.	
	Feil på kretskortet	Kontakt vår tekniske supporttjeneste
Maten er underkokt/overkokt.	Feil valgt tid eller temperatur.	Juster temperatur og steketid i henhold til mengden mat og tilberedningspreferanser.
	For mye mat i stekepannen.	Hvis du har for mye mat, kan du steke dem i flere omganger. Mindre mat i stekegryten gir jevnere oppvarming.
Det kommer røyk ut av apparatet ved første gangs bruk.	Det finnes spor av antioksidantolje i friturekokeren.	Forvarm frituregryten i 10 til 15 minutter på maksimal temperatur.
Apparatet avgir en lukt.	Det er matrester inne i friturekokeren.	Rengjør frituregryten og tilbehøret som beskrevet i avsnittet "Rengjøring".
Kontrollpanelet reagerer ikke.	Det er olje- eller vannrester på kontrollpanelet	Rengjør og tørk kontrollpanelet med en klut.
	Det er olje- eller vannrester på hendene dine.	Vask og tørk hendene.

MERK: Hvis du fortsatt ikke kan løse problemet etter å ha lest denne tabellen, kan du kontakte vår kundestøtte.

**LUFTFRYSARE
AIR FRY DIGITAL 360 XL****BESKRIVNING**

- A Digital kontrollpanel
- B Huvuddelen av kroppen
- C Stekpanna
- D Handtag
- E Non-stick bricka
- F Matningssladd
- G Värmelement

KONTROLLPANEL

1. På/Av-knapp
2. Knapp för tidsväljare
3. Väljarknapp för temperatur
4. Knapp för ökad temperatur/tid
5. Knapp för sänkning av temperatur/tid
6. Knapp för föruppvärmning
7. Programknappar
8. Display
9. Temperaturindikatorer
10. Tidsindikatorer

ANVÄNDNING OCH SKÖTSEL

- Dra ut apparatens nätsladd helt och hållet före varje användning.
- Använd inte apparaten om delar eller tillbehör inte är korrekt monterade.
- Använd inte apparaten om de tillbehör som är anslutna till den är defekta. Byt ut dem omedelbart.
- Använd inte apparaten när den är tom.
- Använd inte apparaten om på/av-knappen inte fungerar som den ska.
- Flytta inte apparaten när den är i bruk.
- För att hålla non-stick-behandlingen i gott skick ska du inte använda metallredskap eller spetsiga redskap på den.
- Överbelasta inte apparatens arbetskapacitet.
- Koppla bort apparaten från elnätet när den inte används och innan du utför någon rengöringsåtgärd.
- Förvara eller transportera inte apparaten om den fortfarande är varm.
- Lämna aldrig apparaten inkopplad och obevakad när den inte används. Detta sparar energi och förlänger apparatens livslängd.

- Använd endast redskap som är lämpliga för höga temperaturer.
- Att vrida temperaturregulatorn till den lägsta inställningen innebär inte att apparaten är avstängd.
- Som referens finns i den bifogade tabellen en rekommendation om tillagningstemperatur och tid för flera måltider.

**INSTRUKTIONER FÖR
ANVÄNDNING****FÖRE ANVÄNDNING**

- Se till att hela produktens förpackning har avlägsnats.
- Läs noga igenom broschyren "Säkerhetsråd och varningar" före första användningstillfället
- Innan du använder produkten för första gången ska du rengöra de delar som kommer i kontakt med livsmedel på det sätt som beskrivs i avsnittet om rengöring.

ANVÄNDNING

- Förläng nätkabeln helt innan du ansluter den.
- Anslut apparaten till elnätet.
- Ta försiktigt ut stekpannan ur fritösen.

Obs: Använd inte stekpannan utan non-stick-brickan i den.

Obs: hantera stekpannan med hjälp av handtaget. Rör inte vid stekpannan när den är het.

- Använd förvärmningsknappen för att se till att apparaten är klar när du lägger in maten.
- Lägg ingredienserna som du vill tillaga i stekpannan.
- För in stekpannan i fritösen.
- Välj önskad temperatur genom att trycka på temperaturväljaren och justera den med hjälp av knapparna för ökning och minskning.
- Välj önskad tid genom att trycka på tidsväljaren och justera den med hjälp av knapparna för ökning och minskning.
- Tryck på på/av-knappen för att starta tillagningsprocessen.

Obs: Om du vill skaka ingredienserna drar du ut stekpannan ur apparaten i handtaget och skakar den.

- När tillagningstiden är slut piper fritösen flera gånger och stängs av automatiskt.

FÖRSIKTIGHET: stekpannan, non-stick-brickan och maten kommer att vara mycket heta.

- Kontrollera att maten är färdiglagad.

- Om den inte är det, placera bara tillbaka stekpannan i fritösen och ställ in timern för att tillaga i några minuter till.
- Placera stekpannan på ett plant underlag som tål att arbeta i hög temperatur.

TID OCH TEMPERATUR

- Om du vill kan du också ändra temperatur- och tidsinställningarna.
- Tillagningstiden kan ställas in från 1 till 60 minuter genom att trycka på tidsväljaren och använda knapparna för ökning och minskning. Varje tryckning ökar eller minskar tiden med 1 minut.
- Tillagningstemperaturen kan ställas in från 80°C till 200°C genom att trycka på temperaturväljaren och använda knapparna för ökning och minskning. Varje tryckning höjer eller sänker temperaturen med 5°C.
- Håll väljarknapparna intryckta för att snabbt öka eller minska tiden och temperaturen.

FÖRINSTÄLLDA PROGRAM

- Denna apparat har 12 förinställda program.
- För att välja ett program, tryck på önskad programknapp.
- Tryck på på/av-knappen för att starta tillagningsprocessen.
- Om du vill kan du också ändra temperatur- och tidsinställningarna för de förinställda programmen enligt beskrivningen i avsnittet "TID OCH TEMPERATUR".

FÖRVARMNINGSFUNKTION

- För att aktivera förvärmningsfunktionen, tryck på förvärmningsknappen. Denna funktion varar i 3 minuter vid 200°C.
- När det är klart kan du lägga till maten och börja använda enheten.

NÄR DU ÄR KLAR MED ATT ANVÄNDA APPARATEN

- När tillagningstiden är slut stängs fritösen av automatiskt.
- Koppla bort apparaten från elnätet.
- Låt svalna.
- Rengör apparaten enligt anvisningarna i avsnittet om rengöring.

TERMISKT SÄKERHETSSKYDD

- Apparaten är utrustad med en säkerhetsanordning som skyddar den mot överhettning.
- Om apparaten stängs av och inte slås på igen ska du dra ut stickkontakten ur eluttaget och vänta ca 15 minuter innan du ansluter den igen. Om maskinen inte startar om, kontakta en auktoriserad teknisk serviceverkstad.

RENGÖRING

- Koppla bort apparaten från elnätet och låt den svalna innan du utför rengöringsarbeten.
- Rengör utrustningen med en fuktig trasa med några droppar diskmedel och torka sedan.
- Använd inte lösningsmedel eller produkter med surt eller basiskt pH-värde, t.ex. blekmedel eller slipmedel, för att rengöra apparaten.
- Sänk aldrig ner apparaten i vatten eller någon annan vätska och placera den aldrig under rinnande vatten.
- Det är lämpligt att rengöra apparaten regelbundet och ta bort eventuella matrester.
- Om apparaten inte hålls väl rengjord kan dess yta försämrats, vilket oundvikligen kommer att påverka apparatens livslängd och göra den osäker att använda.
- Non-stick-brickan är lämplig för rengöring i diskmaskin.

REKOMMENDATIONSTABELL

Här hittar du våra rekommendationer om tid och temperatur för stekning av olika maträtter.

Ingredienser	Tid (minuter)	Temperatur (°C)
Kött	8-10	180
Kyckling	25-30	200
Räkor	10	200
Fisk	20	180
Pizza	8	200
Pommes frites	15-30	200
Hamburgare	7-14	180
Grönsaker	8-10	180
Tårta	30	160
Beacon	7	180
Nuggets	15	200
Sötpotatis	30	200

FELSÖKNING

Problem	Möjlig orsak	Lösning
Skärmen tänds inte...	Strömavbrott.	Kontrollera strömförsörjningsutrustningens skick och underhåll
	Strömuttag med ström eller dålig kontakt.	
	Matningsspänningen stämmer inte överens med produktens nominella spänning.	
	Fel på kretskortet	Kontakta vår tekniska support
Maten är underkokt/överkokt.	Felaktigt vald tid eller temperatur.	Justera temperatur och tillagningstid efter mängden mat och tillagningspreferenser.
	För mycket mat i stekpannan.	Om du har för mycket mat kan du steka den i omgångar. Mindre mat i stekpannan ger jämnare uppvärmning.
Rök kommer ut ur apparaten under den första användningen.	Det finns spår av antioxidantolja i friturekokaren.	Förvärm fritösen i 10 till 15 minuter på högsta temperatur.
Apparaten avger en lukt.	Det finns matrester inuti fritösen.	Rengör fritösen och dess tillbehör enligt beskrivningen i avsnittet "Rengöring".
Kontrollpanelen reagerar inte.	Det finns olje- eller vattenrester på manöverpanelen	Rengör och torka av kontrollpanelen med en trasa.
	Det finns olje- eller vattenrester på dina händer.	Tvätta och torka händerna.

OBS: Om du fortfarande inte kan lösa problemet efter att ha använt denna tabell, kontakta vår kundtjänst.

ILMAPAISTIN AIR FRY DIGITAL 360 XL

KUVAUS

- A Digitaalinen ohjauspaneeli
- B Päärunko
- C Paistinpannu
- D Kahva
- E Tarttumaton tarjotin
- F Syöttöjohto
- G Lämmityselementit

OHJAUSPANEELI

1. On/Off-painike
2. Ajanvalintapainike
3. Lämpötilan valintapainike
4. Lisää lämpötilaa/aikaa -painike
5. Lämpötilan/ajan alentaminen -painike
6. Esilämmityspainike
7. Ohjelmapainikkeet
8. Näyttö
9. Lämpötilan ilmaisimet
10. Aikaindikaattorit

KÄYTTÖ JA HOITO

- Vedä laitteen syöttöjohto kokonaan ulos ennen jokaista käyttökertaa.
- Älä käytä laitetta, jos osia tai lisävarusteita ei ole asennettu oikein.
- Älä käytä laitetta, jos siihen liitetyt lisävarusteet ovat viallisia. Vaihda ne välittömästi.
- Älä käytä laitetta tyhjänä.
- Älä käytä laitetta, jos on/off-painike ei toimi kunnolla.
- Älä siirrä laitetta käytön aikana.
- Jotta tarttumaton käsittely pysyisi kunnossa, älä käytä metallisia tai teräviä välineitä.
- Älä pakota laitteen työkykyä.
- Irrota laite sähköverkosta, kun sitä ei käytetä ja ennen kuin ryhdyt puhdistustoihin.
- Älä säilytä tai kuljeta laitetta, jos se on vielä kuuma.
- Älä koskaan jätä laitetta kytkettynä ja ilman valvontaa, jos se ei ole käytössä. Tämä säästää energiaa ja pidentää laitteen käyttöikää.
- Käytä vain korkeisiin lämpötiloihin soveltuvia välineitä.
- Lämpötilan säätimen kääntäminen minimiasentoon ei tarkoita, että laite on sammutettu.

- Liitteenä olevassa taulukossa on suositus kypsennyslämpötilasta ja -ajasta useille aterioille.

KÄYTTÖOHJEET

ENNEN KÄYTTÖÄ

- Varmista, että tuotteen koko pakkaus on poistettu.
- Lue huolellisesti "Turvallisuusohjeet ja varoitukset" -kirjanen ennen ensimmäistä käyttöä.
- Ennen tuotteen ensimmäistä käyttökertaa puhdista osat, jotka joutuvat kosketuksiin elintarvikkeiden kanssa, puhdistusta käsittelevässä osiossa kuvatulla tavalla.

KÄYTÄ

- Pidennä syöttöjohto kokonaan ennen sen kytkemistä.
- Kytke laite verkkovirtaan.
- Ota paistinpannu varovasti pois paistinpannusta.

Huomautus: Älä käytä paistinpannua ilman tarttumaton alustaa.

Huomaa: manipuloi paistinpannua kahvasta käsin. Älä koske paistinpannuun, kun se on kuuma.

- Käytä esilämmityspainiketta varmistaaksesi, että laite on valmis, kun laitat ruokaa sisään.
- Laita paistettavat ainekset paistinpannuun.
- Aseta paistinpannu friteeraus koneen sisään.
- Valitse haluamasi lämpötila painamalla lämpötilan valintanuppia ja säädä sitä lisäys- ja vähennyspainikkeilla.
- Valitse haluamasi aika painamalla ajanvalitsimen nuppia ja säädä sitä lisäys- ja vähennyspainikkeilla.
- Paina on/off-painiketta käynnistääksesi kypsennysprosessin.

Huomautus: jos haluat ravistella aineksia, vedä paistinpannu kahvasta ulos laitteesta ja ravista sitä.

- Kun kypsennysaika on päättynyt, friteeraus kone piippaa useita kertoja ja sammuu automaattisesti.

VAROITUS: paistinpannu, tarttumaton alusta ja ruoka ovat erittäin KUUMIA.

- Tarkista, että ruoka on kypsää.
- Jos näin ei ole, laita paistinpannu takaisin paistinpannuun ja aseta ajastin kypsennystä varten vielä muutamaksi minuutiksi.
- Aseta paistinpannu tasaiselle alustalle, joka kestää korkeaa lämpötilaa.

AIKA JA LÄMPÖTILA

- Halutessasi voit myös muuttaa lämpötila- ja aika-asetuksia.
- Kypsennysaika voidaan asettaa 1-60 minuuttiin painamalla ajanvalitsinta ja käyttämällä lisäys- ja vähennyspainikkeita. Jokainen painallus lisää tai vähentää aikaa 1 minuutilla.
- Kypsennyslämpötila voidaan asettaa 80°C:sta 200°C:een painamalla lämpötilanvalitsinta ja käyttämällä lisäys- ja vähennyspainikkeita. Jokainen painallus nostaa tai laskee lämpötilaa 5 °C:lla.
- Pidä valintanäppäimiä painettuna lisätäksesi tai vähentääksesi nopeasti aikaa ja lämpötilaa.

ESIASETETUT OHJELMAT

- Tässä laitteessa on 12 esiasetettua ohjelmaa.
- Valitse ohjelma painamalla haluttua ohjelmapainiketta.
- Paina on/off-painiketta käynnistääksesi kypsennysprosessin.
- Halutessasi voit myös muuttaa esiasetetettujen ohjelmien lämpötila- ja aika-asetuksia, kuten kohdassa "AIKA JA LÄMPÖTILA" selitetään.

ESILÄMMITYSTOIMINTO

- Aktivoi esilämmitystoiminto painamalla esilämmityspainiketta. Tämä toiminto kestää 3 minuuttia 200°C:n lämpötilassa.
- Kun se on valmis, voit lisätä ruoan ja aloittaa laitteen käytön.

KUN OLET LOPETTANUT LAITTEEN KÄYTÖN

- Kun kypsennysaika päättyy, friteeraus kone pysähtyy automaattisesti.
- Irrota laite sähköverkosta.
- Anna jäähtyä.
- Puhdista laite puhdistusta käsittelevässä osiossa esitetyllä tavalla.

TURVALLINEN LÄMPÖSUOJA

- Laite on varustettu turvalaitteella, joka suojaa sitä ylikuumenemiselta.
- Jos laite kytkeytyy pois päältä eikä käynnisty uudelleen, irrota laite verkkovirrasta ja odota noin 15 minuuttia ennen kuin kytket sen uudelleen. Jos laite ei käynnisty uudelleen, ota yhteys valtuutettuun tekniseen huoltoliikkeeseen.

PUHDISTUS

- Irrota laite verkkovirrasta ja anna sen jäähtyä ennen puhdistustöitä.

- Puhdista laite kostealla liinalla, johon on lisätty muutama tippa pesuainetta, ja kuivaa se sitten.
- Älä käytä laitteen puhdistamiseen liuottimia, happamia tai emäksisiä tuotteita, kuten valkaisuaineita, tai hankaavia tuotteita.
- Älä koskaan upota laitetta veteen tai muuhun nesteeseen tai aseta sitä juoksevan veden alle.
- On suositeltavaa puhdistaa laite säännöllisesti ja poistaa mahdolliset ruoantähteet.
- Jos laitetta ei pidetä puhtaana, sen pinta voi huonontua, mikä vaikuttaa väistämättä laitteen käyttöikään ja tekee siitä vaarallisen käyttää.
- Tarttumaton tarjotin soveltuu puhdistettavaksi astianpesukoneessa.

SUOSITUSTAU LUKKO

Täältä löydät suosituksemme eri aterioiden paistoajasta ja -lämpötilasta.

Ainesosat	Aika (minuuttia)	Lämpötila (°C)
Liha	8-10	180
Kana	25-30	200
Katkarapu	10	200
Kala	20	180
Pizza	8	200
Ranskalaiset perunat	15-30	200
Hampurilaiset	7-14	180
Vihannekset	8-10	180
Kakku	30	160
Majakka	7	180
Nuggets	15	200
Bataatti	30	200

VIANMÄÄRITYS

Ongelma	Mahdollinen syy	Ratkaisu
Näyttö ei käynnisty..	Sähkökatkos.	Tarkista virtalähteen kunto ja huolto.
	Pistorasiassa ei ole virtaa tai kosketus on huono.	
	Syöttöjännite ei vastaa tuotteen nimellisjännitettä.	
	Piirilevyn vika	Ota yhteyttä tekniseen tukipalveluumme
Ruoka on kypsytynyt liian vähän tai liikaa.	Väärin valittu aika tai lämpötila.	Säädä lämpötila ja kypsennysaika ruoan määrän ja kypsennystottumusten mukaan.
	Liian paljon ruokaa paistinpannussa.	Jos ruokaa on liikaa, paista ne erissä. Kun paistinpannussa on vähemmän ruokaa, se kuumenee tasaisemmin.
Laitteesta tulee savua ensimmäisen käyttökerran aikana.	Ilmastointipaistimessa on jälkiä antioksidanttiöljystä.	Kuumenna paistinpannua 10-15 minuuttia maksimilämpötilassa.
Laitteesta tulee hajua.	Friteeraus koneen sisällä on ruokajäämiä.	Puhdista friteeraus kone ja sen lisävarusteet kohdassa "Puhdistus" kuvatulla tavalla.
Ohjauspaneeli ei vastaa.	Ohjauspaneelissa on öljy- tai vesijäämiä.	Puhdista ja kuivaa ohjauspaneeli liinalla.
	Käsissäsi on öljy- tai vesijäämiä.	Pese ja kuivaa kätesi.

HUOMAUTUS: Jos et vieläkään pysty ratkaisemaan ongelmaa tämän taulukon avulla, ota yhteyttä asiakastukitiimiimme.

**HAVALI FRİTÖZ
AIR FRY DIGITAL 360 XL****AÇIKLAMA**

- A Dijital kontrol paneli
- B Ana gövde
- C Kızartma tenceresi
- D Tutamak
- E Yapışmaz tepsi
- F Besleme kablosu
- G Isıtma elemanları

KONTROL PANELİ

1. Açma/Kapama düğmesi
2. Zaman seçme düğmesi
3. Sıcaklık seçme düğmesi
4. Sıcaklık/zaman artırma düğmesi
5. Sıcaklık/zaman azaltma düğmesi
6. Ön ısıtma düğmesi
7. Program düğmeleri
8. Ekran
9. Sıcaklık göstergeleri
10. Zaman göstergeleri

KULLANIM VE BAKIM

- Her kullanımdan önce cihazın besleme kablosunu tamamen uzatın.
- Parçalar veya aksesuarlar düzgün takılmamışsa cihazı kullanmayın.
- Takılı aksesuarlar arızalıysa cihazı kullanmayın. Hemen değiştirin.
- Cihazı boşken kullanmayın.
- Açma/kapama düğmesi düzgün çalışmıyorsa cihazı kullanmayın.
- Kullanım sırasında cihazı hareket ettirmeyin.
- Yapışmaz kaplamanın iyi durumda kalması için üzerinde metal veya sivri uçlu aletler kullanmayın.
- Cihazın çalışma kapasitesini zorlamayın.
- Kullanılmadığında ve herhangi bir temizlik işlemi yapmadan önce cihazın elektrik bağlantısını kesin.
- Cihaz hala sıcakken depolamayın veya taşımayın.
- Cihazı kullanmadığınız zamanlarda asla bağlı ve gözetimsiz bırakmayın. Bu enerji tasarrufu sağlar ve cihazın ömrünü uzatır.
- Yalnızca yüksek sıcaklıkları desteklemeye uygun kaplar kullanın.

- Sıcaklık regülatörünün minimum ayara getirilmesi cihazın kapatıldığı anlamına gelmez.
- Referans olarak, ekteki tabloda çeşitli yemekler için pişirme sıcaklığı ve süresine ilişkin bir öneri bulacaksınız.

KULLANIM TALIMATLARI**KULLANMADAN ÖNCE**

- Ürünün tüm ambalajının çıkarıldığından emin olun.
- Lütfen ilk kullanımdan önce "Güvenlik önerileri ve uyarılar" kitapçığını dikkatlice okuyun
- Ürünü ilk kez kullanmadan önce, gıda ile temas edecek parçaları temizlik bölümünde açıklanan şekilde temizleyin.

KULLANIM

- Fişi prize takmadan önce besleme kablosunu tamamen uzatın.
- Cihazı elektrik şebekesine bağlayın.
- Kızartma kabını dikkatlice fritözden çıkarın.

Not: Kızartma tenceresini içinde yapışmaz tepsi olmadan kullanmayın.

Not: Kızartma kabını sapını kullanarak kullanın. Sıcakken kızartma kabına dokunmayın.

- Yiyecekleri koyduğunuzda cihazın hazır olduğundan emin olmak için ön ısıtma düğmesini kullanın.
- Pişirmek istediğiniz malzemeleri kızartma tenceresinin içine koyun.
- Kızartma kabını fritözün içine yerleştirin.
- Sıcaklık seçme düğmesine basarak istediğiniz sıcaklığı seçin ve artırma ve azaltma düğmelerini kullanarak ayarlayın.
- Zaman seçme düğmesine basarak istediğiniz zamanı seçin ve artırma ve azaltma düğmelerini kullanarak ayarlayın.
- Pişirme işlemini başlatmak için açma/kapama düğmesine basın.

Not: Malzemeleri sallamak isterseniz, kızartma kabını sapından tutarak cihazdan çıkarın ve sallayın.

- Pişirme süresi sona erdiğinde, fritöz birkaç kez bip sesi çıkaracak ve otomatik olarak kapanacaktır.

DİKKAT: kızartma tenceresi, yapışmaz tepsi ve yiyecekler çok SICAK olacaktır.

- Yiyeceklerin pişip pişmediğini kontrol edin.
- Eğer değilse, kızartma kabını tekrar fritöze yerleştirin ve zamanlayıcıyı birkaç dakika daha pişirmesi için ayarlayın.

- Kızartma tenceresini yüksek sıcaklıkta çalışabilecek düz bir yüzeye yerleştirin.

ZAMAN VE SICAKLIK

- Dilerseniz sıcaklık ve zaman ayarlarını da değiştirebilirsiniz.
- Pişirme süresi, zaman seçiciye basarak ve artırma ve azaltma düğmelerini kullanarak 1 ila 60 dakika arasında ayarlanabilir. Her basış süreyi 1 dakika artırır veya azaltır.
- Pişirme sıcaklığı, sıcaklık seçiciye basılarak ve artırma ve azaltma düğmeleri kullanılarak 80°C ila 200°C arasında ayarlanabilir. Her basış sıcaklığı 5°C artırır veya azaltır.
- Süreyi ve sıcaklığı hızlı bir şekilde artırmak veya azaltmak için seçici düğmeleri basılı tutun.

ÖNCE DEN AYARLANMIŞ PROGRAMLAR

- Bu cihazın önceden ayarlanmış 12 programı vardır.
- Bir program seçmek için istediğiniz program düğmesine basın.
- Pişirme işlemini başlatmak için açma/kapama düğmesine basın.
- İsterseniz, "ZAMAN VE SICAKLIK" bölümünde açıklandığı gibi önceden ayarlanmış programlar için sıcaklık ve zaman ayarlarını da değiştirebilirsiniz.

ÖN ISITMA FONKSİYONU

- Ön ısıtma fonksiyonunu etkinleştirmek için ön ısıtma düğmesine basın. Bu fonksiyon 200°C'de 3 dakika sürer.
- İşlem tamamlandığında, yiyecekleri ekleyebilir ve cihazı kullanmaya başlayabilirsiniz.

CIHAZI KULLANMAYI BITİRDİĞİNİZDE

- Pişirme süresi bittiğinde, fritöz otomatik olarak duracaktır.
- Cihazın fişini elektrik şebekesinden çekin.
- Soğumaya bırakın.
- Cihazı temizlik bölümünde açıklandığı gibi temizleyin.

GÜVENLİK TERMAL KORUYUCUSU

- Cihaz, aşırı ısınmaya karşı korumak için bir güvenlik cihazı ile donatılmıştır.
- Cihaz kendi kendine kapanır ve tekrar açılmazsa, cihazın fişini elektrik şebekesinden çekin ve yeniden bağlamadan önce yaklaşık 15 dakika bekleyin. Makine yeniden çalışmazsa, yetkili bir teknik servis merkezine başvurun.

TEMİZLİK

- Herhangi bir temizlik işlemi yapmadan önce cihazın elektrik bağlantısını kesin ve soğumasını bekleyin.
- Ekipmanı birkaç damla bulaşık deterjanı damlatılmış nemli bir bezle temizleyin ve ardından kurulaşın.

- Cihazı temizlemek için çözücüler veya çamaşır suyu gibi asit veya baz pH değerine sahip ürünler veya aşındırıcı ürünler kullanmayın.

- Cihazı asla suya veya başka bir sıvıya daldırmayın veya akan suyun altına koymayın.

- Cihazın düzenli olarak temizlenmesi ve yiyecek kalıntılarının giderilmesi tavsiye edilir.

- Cihaz iyi bir temizlik durumunda tutulmazsa, yüzeyi bozulabilir ve bu kaçınılmaz olarak cihazın ömrünü etkileyecek ve kullanımı güvensiz hale getirecektir.

- Yapışmaz tepsi bulaşık makinesinde temizlenmeye uygundur.

ÖNERİ TABLOSU

Burada farklı yemekleri kızartmak için zaman ve sıcaklık önerilerimizi bulabilirsiniz.

İçindekiler	Zaman (dakika)	Sıcaklık (°C)
Et	8-10	180
Tavuk	25-30	200
Karides	10	200
Balık	20	180
Pizza	8	200
Patates kızartması	15-30	200
Hamburgerler	7-14	180
Sebzeler	8-10	180
Pasta	30	160
Beacon	7	180
Nuggets	15	200
Tatlı patates	30	200

SORUN GIDERME

Problem	Olası neden	Çözüm
Ekran açılmıyor..	Elektrik kesintisi.	Güç kaynağı ekipmanının durumunu ve bakımını kontrol edin
	Elektrik prizinde güç veya zayıf temas.	
	Besleme voltajı ürünün nominal voltajıyla eşleşmiyor.	
	Devre kartı arızası	Teknik Destek Servisimizle İletişime Geçin
Yemekler az pişmiş/aşırı pişmiş.	Yanlış seçilmiş zaman veya sıcaklık.	Sıcaklığı ve pişirme süresini yiyecek miktarına ve pişirme tercihlerine göre ayarlayın.
	Kızartma tenceresinde çok fazla yemek var.	Çok fazla yemeğiniz varsa, bunları gruplar halinde kızartın. Kızartma kabında daha az yiyecek olması daha eşit bir ısınma sağlar.
İlk kullanım sırasında cihazdan duman çıkıyor.	Hava fritözünde antioksidan yağ izleri vardır.	Fritözü maksimum sıcaklıkta 10 ila 15 dakika önceden ısıtın.
Cihaz koku yayıyor.	Fritözün içinde yemek artıkları var.	Fritözü ve aksesuarlarını "Temizlik" bölümünde açıklandığı gibi temizleyin.
Kontrol paneli yanıt vermiyor.	Kontrol panelinde yağ veya su kalıntıları var	Kontrol panelini bir bezle temizleyin ve kurulayın.
	Ellerinizde yağ veya su kalıntıları var.	Ellerinizi yıkayın ve kurulayın.

NOT: Bu tabloya başvurduktan sonra sorunu hala çözemiyorsanız, lütfen Müşteri Destek ekibimizle iletişime geçin.

פתרון בעיות

פתרון	סיבה אפשרית	בעיה
בדוק את המצב והתחזוקה של ציוד אספקת החשמל	הפסקת חשמל.	המסך לא נדלק ..
	שקע חשמל עם חשמל או מגע גרוע.	
	מתח האספקה אינו תואם את המתח הנומינלי של המוצר.	
	כשל במעגל	
צור קשר עם שירות התמיכה הטכנית שלנו	זמן או טמפרטורה שגויים שנבחרו.	האוכל לא מבושל/מבושל יתר על המידה.
התאם את הטמפרטורה וזמן הבישול בהתאם לכמות האוכל והעדפות הבישול.	יותר מדי אוכל בסיר הטיגון.	
אם יש לך יותר מדי מזון, לטגן אותם בקבוצות. פחות אוכל בסיר הטיגון מאפשר חימום אחיד יותר.	יש עקבות של שמן נוגד חמצון בטיגון האוויר.	עשן יוצא מהמכשיר במהלך השימוש הראשון.
מחממים את הטיגון מראש למשך 10 עד 15 דקות בטמפרטורה המקסימלית.	יש שאריות מזון בתוך הטיגון.	המכשיר מפזר ריח.
נקו את הטיגון והאביזרים שלו כמתואר בסעיף "ניקוי".	יש שאריות שמן או מים על לוח הבקרה	לוח הבקרה אינו מגיב.
נקה וייבש את לוח הבקרה עם מטלית.	יש שאריות שמן או מים על הידיים.	
לשטוף ולייבש את הידיים.		

הערה: אם לאחר הפניה לטבלה זו עדיין אינך יכול לפתור את הבעיה, אנא צור קשר עם צוות תמיכת הלקוחות שלנו.

טבלת המלצות

כאן תוכלו למצוא את ההמלצה שלנו על הזמן והטמפרטורה לטיגון ארוחות שונות.

מרכיבים	זמן (דקות)	טמפרטורה (°C)
בָּשָׂר	8-10	180
עוֹף	25-30	200
חֲסִילֹנִים	10	200
לֶדּוֹג	20	180
פִּיצָה	8	200
צ'יפס	15-30	200
המבורגרים	7-14	180
יִרְקוֹת	8-10	180
עֲנָה	30	160
מִגְדָּלֹר	7	180
נאגטס	15	200
בֶּטְטָה	30	200

• ניתן להגדיר את זמן הבישול בין 1 ל-60 דקות על ידי לחיצה על בורר הזמן ושימוש בלחצני ההגדלה וההפחתה. כל לחיצה מגדילה או מקטינה את הזמן בדקה אחת.

• ניתן להגדיר את טמפרטורת הבישול בין 80°C ל-200°C על ידי לחיצה על בורר הטמפרטורה ושימוש בלחצני ההגדלה והירידה. כל לחיצה מעלה או מורידה את הטמפרטורה ב-5 מעלות צלזיוס.

• לחץ והחזק את לחצני הבורר כדי להגדיל או להקטין במהירות את הזמן והטמפרטורה.

תוכניות מוגדרות מראש

- למכשיר זה 12 תוכניות מוגדרות מראש.
- לבחירת תוכנית, לחץ על לחצן התוכנית הרצוי.
- לחץ על לחצן ההפעלה/כיבוי כדי להתחיל בתהליך הבישול.
- אם תרצה, תוכל גם לשנות את הגדרות הטמפרטורה והזמן עבור התוכניות המוגדרות מראש, כפי שהוסבר בסעיף "זמן וטמפרטורה".

פונקציית חימום מראש

- כדי להפעיל את פונקציית החימום המקדים, לחץ על לחצן החימום המקדים. פונקציה זו נמשכת 3 דקות ב-200°C.
- לאחר סיום, אתה יכול להוסיף את האוכל ולהתחיל להשתמש במכשיר.

לאחר שתסיים להשתמש במכשיר

- עם סיום זמן הבישול, הטיגון יפסיק אוטומטית.
- נתק את המכשיר מהחשמל.
- מניחים להתקרר.
- נקו את המכשיר כפי שמוסבר בסעיף הניקוי.

מגן תרמי בטיחותי

- המכשיר מצויד בהתקן בטיחות כדי להגן עליו מפני התחממות יתר.
- אם המכשיר מכבה את עצמו ולא נדלק שוב, נתק את המכשיר מהחשמל והמתן כ-15 דקות לפני חיבורו מחדש. אם המכשיר אינו מופעל מחדש, פנה למרכז שירות טכני מורשה.

ניקוי

- נתק את המכשיר מהחשמל ואפשר לו להתקרר לפני ביצוע כל עבודת ניקוי.
- נקה את הציוד עם מטלית לחה עם כמה טיפות של נוזל כביסה ולאחר מכן יבש.
- אין להשתמש במימסים, או במוצרים בעלי חומצה או pH בסיס כגון אקונומיקה, או מוצרים שוחקים, לניקוי המכשיר.
- לעולם אל תטבול את המכשיר במים או בכל נוזל אחר ואל תניח אותו מתחת למים זורמים.
- רצוי לנקות את המכשיר באופן קבוע ולהסיר שאריות מזון.
- אם המכשיר לא נשמר במצב ניקיון טוב, פני השטח שלו עלולים להתקלקל והדבר ישפיע בהכרח על חיי המכשיר והפוך אותו לא בטוח לשימוש.
- מגש הנון-סטיק מתאים לניקוי במדיח כלים.

הטיגון אוויר

AIR FRY DIGITAL 360 XL

תאור

- A לוח בקרה דיגיטלי
B גוף עיקרי
C סיר טיגון
D קִדִית
E מגש טפולן
F כבל אספקה
G גופי חימום

הוראות שימוש

- לפני השימוש
• ודא שכל אריות המוצר הוסרה.
• אנא קרא בעיון את חוברת "עצות ואזהרות בטיחות" לפני השימוש הראשון.
• לפני השימוש במצור בפעם הראשונה, נקו את החלקים שיבואו במגע עם מזון באופן המתואר בסעיף הניקוי.

להשתמש

- הארך את כבל החשמל לחלוטין לפני חיבורו.
• חבר את המכשיר לרשת החשמל.
• מוציאים בוהירות את סיר הטיגון מהטיגון.
הערה: אין להשתמש בסיר הטיגון ללא מגש הטפולן בתוכו.
הערה: תפעלו בסיר הטיגון באמצעות הידית. אל תיגע בסיר הטיגון כשהוא חם.
• השתמש בלחצן החימום מראש כדי לוודא שהמכשיר מוכן כאשר אתה מכניס את המזון.
• הכניסו את החומרים שאתם רוצים לבשל בתוך סיר הטיגון.
• הכניסו את סיר הטיגון לתוך הטיגון.
• בחר את הטמפרטורה הרצויה על ידי לחיצה על כפתור בורר הטמפרטורה והתאם אותה באמצעות לחצני ההגדלה וההפחתה.
• בחר את הזמן הרצוי על ידי לחיצה על כפתור בורר הזמן והתאם אותו באמצעות לחצני ההגדלה וההפחתה.
• לחץ על לחצן ההפעלה/כיבוי כדי להתחיל בתהליך הבישול.
הערה: אם ברצונך לעקר את החומרים, משוך את סיר הטיגון מהמכשיר בידיד ועזר אותו.
• לאחר שזמן הבישול יגיע לסיומו, הטיגון יצפצץ מספר פעמים ויכבה אוטומטית.
זהירות: סיר טיגון, מגש טפולן ומזון יהיו חמים מאוד.
• בדקו שהאוכל מבושל.
• אם לא, פשוט הכנס את סיר הטיגון בחזרה לטיגון והגדר את הטיימר לבשל עוד כמה דקות.
• מניחים את סיר הטיגון על משטח שטוח המסוגל לעבוד בטמפרטורה גבוהה.
זמן וטמפרטורה
• אם תרצה, תוכל גם לשנות את הגדרות הטמפרטורה והזמן.

לוח בקרה

- 1 כפתור הפעלה/כיבוי
2 כפתור בורר זמן
3 לחצן בורר טמפרטורה
4 לחצן הגדלת טמפרטורה/זמן
5 לחצן להורדת טמפרטורה/זמן
6 כפתור חימום מוקדם
7 כפתורי תוכנית
8 קִהִצִיג
9 מחוויי טמפרטורה
10 מדדי זמן

שימוש וטיפול

- הארך את כבל החשמל של המכשיר במלואו לפני כל שימוש.
• אל תשתמש במכשיר אם החלקים או האביזרים אינם מותאמים כהלכה.
• אל תשתמש במכשיר אם האביזרים המחוברים אליו פגומים. החלף אותם מיד.
• אין להשתמש במכשיר כשהוא ריק.
• אל תשתמש במכשיר אם לחצן ההפעלה/כיבוי אינו פועל כהלכה.
• אין להזיז את המכשיר בזמן השימוש.
• כדי לשמור על טיפול הנון-סטיק במצב טוב, אין להשתמש עליו בכלי מתכת או מחודדים.
• אין להכריח את כושר העבודה של המכשיר.
• נתק את המכשיר מהחשמל כאשר אינו בשימוש ולפני ביצוע משימת ניקוי כלשהי.
• אין לאחסן או להעביר את המכשיר אם הוא עדיין חם.
• לעולם אל תשאיר את המכשיר מחובר וללא השגחה אם אינו בשימוש. זה חוסך באנרגיה ומאריך את חיי המכשיר.
• השתמש רק בכלים המתאימים לתמוך בטמפרטורות גבוהות.

استكشاف الأخطاء وإصلاحها

حل	السبب المحتمل	مشكلة
التحقق من حالة وصيانة معدات إمداد الطاقة	انقطاع التيار الكهربائي.	الشاشة لا تعمل ..
	منفذ طاقة مع طاقة أو اتصال ضعيف.	
	جهد التغذية لا يتطابق مع الجهد الاسمي للمنتج.	
	فشل لوحة الدائرة	
اتصل بخدمة الدعم الفني لدينا		
قم بضبط درجة الحرارة ووقت الطهي وفقاً لكمية الطعام وتفضيلات الطهي.	الوقت أو درجة الحرارة المختارة غير صحيحة.	الطعام غير مطبوخ جيداً/مطهو أكثر من اللازم.
	كمية كبيرة من الطعام في وعاء القلي.	
إذا كان لديك كمية كبيرة من الطعام، قم بقليها على دفعات. فكمية الطعام الأقل في وعاء القلي تسمح بتسخين أكثر توازناً.		
قم بتسخين المقلاة لمدة تتراوح بين 10 إلى 15 دقيقة على أقصى درجة حرارة.	توجد آثار لزيت مضاد للأكسدة في المقلاة الهوائية.	يخرج الدخان من الجهاز أثناء الاستخدام الأول.
قم بتنظيف المقلاة وملحقاتها كما هو موضح في قسم "التنظيف".	توجد بقايا طعام داخل المقلاة.	يصدر الجهاز رائحة.
قم بتنظيف وتجفيف لوحة التحكم باستخدام قطعة قماش. اغسل يديك وجففها.	توجد بقايا زيت أو ماء على لوحة التحكم	لوحة التحكم لا تستجيب.
	هناك بقايا زيت أو ماء على يديك.	

ملاحظة: إذا لم تتمكن من حل المشكلة بعد الرجوع إلى هذا الجدول، فيرجى الاتصال بفريق دعم العملاء لدينا.

الوقت ودرجة الحرارة

- من المستحسن تنظيف الجهاز بانتظام وإزالة أي بقايا طعام.
- إذا لم يتم الحفاظ على الجهاز في حالة جيدة من النظافة، فقد يتدهور سطحه وهذا سيؤثر حتماً على عمر الجهاز ويجعله غير آمن للاستخدام.
- صينية غير لاصقة مناسبة للتنظيف في غسالة الأطباق.

جدول التوصيات

هنا يمكنك العثور على توصياتنا بشأن الوقت ودرجة الحرارة المناسبة لقلي الوجبات المختلفة.

درجة الحرارة (درجة مئوية)	الوقت (بالدقائق)	مكونات
180	8-10	لحمة
200	25-30	فرخة
200	10	الروبيان
180	20	سمكة
200	8	بيتزا
200	15-30	بطاطس مقليّة
180	7-14	الهامبرجر
180	8-10	خضروات
160	30	كعكة
180	7	منارة
200	15	قطع صغيرة من الدجاج
200	30	البطاطا الحلوة

- وإذا كنت ترغب في ذلك، يمكنك أيضاً تغيير إعدادات درجة الحرارة والوقت.
- يمكن ضبط وقت الطهي من 1 إلى 60 دقيقة بالضغط على محدد الوقت واستخدام أزرار الزيادة والنقصان. كل ضغطة تزيد أو تقلل الوقت بدقة واحدة.
- يمكن ضبط درجة حرارة الطهي من 80 درجة مئوية إلى 200 درجة مئوية بالضغط على محدد درجة الحرارة واستخدام أزرار الزيادة والنقصان. كل ضغطة تزيد أو تنقص درجة الحرارة بمقدار 5 درجات مئوية.
- اضغط مع الاستمرار على أزرار التحديد لزيادة أو تقليل الوقت ودرجة الحرارة بسرعة.

البرامج المعدة مسبقاً

- يحتوي هذا الجهاز على 12 برنامجاً محدداً مسبقاً.
- لتحديد البرنامج، اضغط على زر البرنامج المطلوب.
- اضغط على زر التشغيل/الإيقاف لبدء عملية الطهي.
- إذا كنت ترغب في ذلك، يمكنك أيضاً تغيير إعدادات درجة الحرارة والوقت للبرامج المحددة مسبقاً كما هو موضح في قسم "الوقت ودرجة الحرارة".

وظيفة التسخين المسبق

- لتفعيل وظيفة التسخين المسبق، اضغط على زر التسخين المسبق، تستمر هذه الوظيفة لمدة 3 دقائق عند درجة حرارة 200 درجة مئوية.
- وبمجرد الانتهاء، يمكنك إضافة الطعام والبدء في استخدام الجهاز.

مجرد الانتهاء من استخدام الجهاز

- عند انتهاء وقت الطهي، ستتوقف المقلدة تلقائياً.
- افصل الجهاز عن التيار الكهربائي.
- اتركها لتبرد.
- قم بتنظيف الجهاز كما هو موضح في قسم التنظيف.

واقعي حراري آمن

- تم تجهيز الجهاز بجهاز أمان لحمايته من الحرارة الزائدة.
- إذا تم إيقاف تشغيل الجهاز تلقائياً ولم يتم تشغيله مرة أخرى، فافصل الجهاز عن مصدر الطاقة وانتظر لمدة 15 دقيقة تقريباً قبل إعادة توصيله.
- إذا لم يتم إعادة تشغيل الجهاز، فاتصل بمركز خدمة فني معتمد.

تنظيف

- افصل الجهاز عن مصدر الطاقة الرئيسي واتركه حتى يبرد قبل القيام بأي أعمال تنظيف.
- قم بتنظيف الجهاز بقطعة قماش مبللة ببضع قطرات من سائل غسيل الأطباق ثم قم بتجفيفه.
- لا تستخدم المذيبات أو المنتجات ذات الرقم الهيدروجيني الحمضي أو القاعدي مثل المبيضات أو المنتجات الكاشطة لتنظيف الجهاز.
- لا تغمر الجهاز في الماء أو أي سائل آخر أو تضعه تحت الماء الجاري أبداً.

فمقلاة هوائية

AIR FRY DIGITAL 360 XL

وصف

- A لوحة التحكم الرقمية
- B الجسم الرئيسي
- C وعاء القلي
- D مقبض
- E صينية غير لاصقة
- F سلك الإمداد
- G عناصر التسخين

لوحة التحكم

- 1 زر التشغيل/الإيقاف
- 2 زر اختيار الوقت
- 3 زر اختيار درجة الحرارة
- 4 زر زيادة درجة الحرارة/الوقت
- 5 زر خفض درجة الحرارة/الوقت
- 6 زر التسخين المسبق
- 7 أزرار البرنامج
- 8 عرض
- 9 مؤشرات درجة الحرارة
- 10 مؤشرات الوقت

الاستخدام والعناية

- قم بتمديد سلك إمداد الجهاز بالكامل قبل كل استخدام.
- لا تستخدم الجهاز إذا لم يتم تركيب الأجزاء أو الملحقات بشكل صحيح.
- لا تستخدم الجهاز إذا كانت الملحقات المرفقة به معيبة. قم باستبدالها على الفور.
- لا تستخدم الجهاز عندما يكون فارغاً.
- لا تستخدم الجهاز إذا كان زر التشغيل/الإيقاف لا يعمل بشكل صحيح.
- لا تحرك الجهاز أثناء استخدامه.
- للحفاظ على حالة المعالجة غير اللاصقة في حالة جيدة، لا تستخدم أدوات معدنية أو مدببة عليها.
- لا تضغط على قدرة عمل الجهاز.
- افصل الجهاز عن التيار الكهربائي عندما لا يكون قيد الاستخدام وقبل القيام بأي مهمة تنظيف.
- لا تقم بتخزين أو نقل الجهاز إذا كان لا يزال ساخناً.
- لا تترك الجهاز متصلاً أو غير مراقب إذا لم يكن قيد الاستخدام. فهذا يوفر الطاقة ويطيل عمر الجهاز.
- استخدم فقط الأدوات المناسبة لتحمل درجات الحرارة المرتفعة.

- إن ضبط منظم درجة الحرارة على الحد الأدنى لا يعني إيقاف تشغيل الجهاز.
- كمرجع، ستجد في الجدول المرفق توصية بشأن درجة حرارة الطهي ووقت الطهي لعدة وجبات.

تعليمات الاستخدام

قبل الاستخدام

- تأكد من إزالة غلاف المنتج بالكامل.
- يرجى قراءة كتيب "نصائح وتحذيرات السلامة" بعناية قبل الاستخدام الأول
- قبل استخدام المنتج لأول مرة، قم بتنظيف الأجزاء التي ستلامس مع الطعام بالطريقة الموضحة في قسم التنظيف.

يستخدم

- قم بتمديد سلك الطاقة بشكل كامل قبل توصيله.
- قم بتوصيل الجهاز بالتيار الكهربائي.
- أخرج وعاء القلي من المقلاة بعناية.
- ملحوظة: لا تستخدم وعاء القلي بدون صينية غير لاصقة بداخله.
- ملحوظة: استخدم المقبض للتحكم في وعاء القلي. لا تلمس وعاء القلي عندما يكون ساخناً.
- استخدم زر التسخين المسبق للتأكد من أن الجهاز جاهز عند وضع الطعام بداخله.
- ضعي المكونات التي تريد طهيها داخل وعاء القلي.
- قم بإدخال وعاء القلي داخل المقلاة.
- قم بتحديد درجة الحرارة المطلوبة بالضغط على مقبض اختيار درجة الحرارة ثم قم بتعديلها باستخدام أزرار الزيادة والنقصان.
- قم باختيار الوقت المطلوب بالضغط على مقبض اختيار الوقت ثم قم بتعديله باستخدام أزرار الزيادة والنقصان.
- اضغط على زر التشغيل/الإيقاف لبدء عملية الطهي.

- ملحوظة: إذا كنت ترغب في رج المكونات، اسحب وعاء القلي من الجهاز من المقبض ورجه.
- بمجرد وصول وقت الطهي إلى نهايته، ستصدر المقلاة صوت تنبيه عدة مرات وستتوقف تلقائياً.
- تنبيه: وعاء القلي والصينية غير اللاصقة والطعام سيكونان ساخنين جداً.
- تأكد من نضج الطعام.
- إذا لم يكن الأمر كذلك، فما عليك سوى وضع وعاء القلي مرة أخرى في المقلاة وضبط المؤقت للطهي لبضع دقائق أخرى.
- ضعي وعاء القلي على سطح مستو قادر على العمل بدرجة حرارة عالية.

taurus

www.taurus-home.com



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr